日米

THE JAPANESE AMERICAN
PUBLISHED DAILY AT
650 ELLIS STREET
SAN FRANCISCO CALIFORNIA
PHONE: PROSPECT 0239-0239
ENTERED AT S. F. POST OFFICE
AS SECOND CLASS MATTER
K. ABIKO, EDITOR & PROP.
SUBSCRIPTION RATES
IN ADVANCE
DAILY.....ONE YEAR..... $11.00
DAILY.....SIX MONTHS..... 5.50
DAILY.....ONE MONTH..... 1.00
SINGLE COPIES..... 5 CENTS

濱口内閣の政策的試練

日米

（1）

過般の總選擧で二百七十三名と云ふ絶多數を獲得し、先づ一安堵の狀態にある濱口内閣は愈々來月二十日前後に、臨時議會を召集する筈向であると傳へられてゐるが、情報に依れば、由來、民政黨内閣の鬼門たる樞密院や、貴族院方面には、政府の政策に對して相當根强い反對があるので、政府としても、仲々油斷のならぬ狀態にあると云はれてゐる。

（2）

總選擧毎に、問題となり、野黨が政府攻擊の有力なる材料となるのは、選擧干渉事件である。今回の總選擧には、安達内相の巧妙なる選擧對策宜敷を得たのであらう。案外干渉の聲を聞かなかつたようである。假令之を聞くも、確たる材料を擔つてゐる譯ではないから、田中政友會内閣當時の如く、鈴木内相の不信任通過の如き不祥事は絶對にないと思ふ。この點では、現内閣も先づ安心して然同一のものであると解されいま要を再錄して見れば

（1）日本は最初の主張たる大型巡洋艦十二萬六千トンを讓歩して十萬八千四百トンで滿足する

（2）加古級七千百トン八インチ主砲四隻の現有勢力維持

（3）米國は十八隻の一萬トン級巡洋艦建造權利は保留するが一九三六年の次の軍縮會議まで十五隻しか建造せぬ然して その最後の三隻は一九三三年 三十四年 三十五の三ヶ年に分けて建造に着手する

（3）以上によりて一九三六年の新協定成立まで日本は實質的に米國の七割を保有し米國は理論的に對日五、三の比率を保ち共に國内の輿論に答へ得る理由を持つ

こゝ以ふのでなく案によれば米國が十五隻中最後の三隻を完成した場合は實數において日米比率は五、三となり、トン數において三、二となるが、右は暫定的協定で日本側として、永久的協定として日米比率五と三を補助艦隊に大型巡洋艦に容認したものとは解されず、その點如何なる保留條件を附してゐるか明瞭でない。潛水艦に關しては昨電は米國は日五萬二千四百トン、米六萬トンを主張してゐるとつたへられてゐるが、その點もまた明白でない。

英佛割當噸數 妥協成立を傳ふ

（ロンドン十一日合同）佛蘭西側の數字に相當べき總トン數の數字に

（東京十一日電通）ロンドンにおける日米交渉は難關だつた大型巡洋艦問題につき遂に新協定に到達し得た旨傳へられるに至つた。内容に公表されてゐないが日本が從前强硬に主張した七割要求を或條件のもとに多少の讓歩をしたものと解され、政友會方面ではすでに非難の聲をあげつゝある。

暫定的な協定にて 日米妥協成立の說

大型巡艦 日本は現有十隻を維持 米國は十五隻だけ建造 日本は七割を讓歩

右妥協案はもし成立事實ならば妥協成立したとつたへられる右數字は本日午後首席全權會議に附議されるまで秘密にされてゐるが、一九三六年の次の軍縮會議まで十五隻しか建造せぬ然して その最後の三隻は一九三三年 三十四年 三十五の三ヶ年に分けて建造に着手する

（3）以上によりて一九三六年の新協定成立まで日本は實質的に米國の七割を保有し米國は理論的に對日五、三の比率を保ち共に國内の輿論に答へ得る理由を持つ

こゝ以ふのでなく案によれば米國が十五隻中最後の三隻を完成した場合は實數において日米比率は五、三となり、トン數において三、二となるが、右は暫定的協定で日本側として、永久的協定として日米比率五と三を補助艦隊に大型巡洋艦に容認したものとは解されず、その點如何なる保留條件を附してゐるか明瞭でない。潛水艦に關しては昨電は米國は日五萬二千四百トン、米六萬トンを主張してゐるとつたへられてゐるが、その點もまた明白でない。

英佛割當噸數 妥協成立を傳ふ

（ロンドン十一日合同）佛蘭西側の數字に相當べき總トン數の數字に

つき專門委員會は遂に英佛間の妥協成立したとつたへられる右數字は本日午後首席全權會議に附議されるまで秘密にされてゐる。

英政府の危機去る

（ロンドン十一日合同）勞働黨内閣の危機をつたへられてゐるが、本日二七二票二四二票で否決した自由黨提出の炭坑法修正案は

片岡直溫氏を加へ 四名の勅選を補充 ＝目下の缺員は七名＝

（東京十一日特電）政府は内閣名は四月始め補充の手續を内定したが、その人選については片岡直溫氏だけが既に決定濟みである外は未定である。

山道襄一氏 後進のため 辭表を提出

（東京十一日特電）

教育費問題 政府釋明か

（東京十一日電通）

百四名の燒死者のうち 幼ない小學生が八十四名

鎭海大慘事の後始末 責任者は軍法會議に付せらる

（鎭海十一日合同特電）百四名の人命を一擧に奪つた昨日の當地演舞場の火災は、

東京遞信局燒く ＝火の子を浴びて大活躍＝ 損害二百萬圓

（東京十一日電通）赤坂區溜池の東京遞信局は昨夜火し、

上旬貿易入超

（東京十一日電通）三月上旬

藤原義江君 歌劇出演の

（東京十一日特電）關屋敏子孃共演

經濟この日 儲け增加は 安田だけ

國際決濟銀行 五月から開業

生糸運賃 三弗に復活か

小學の先生 月給貰へず

小作小學生が 地主を襲擊

團結して示威運動

（東京十一日特電）

哀れな 小學の先生 月給貰へず

（東京十一日特電）

THE YOKOHAMA SPECIE BANK, LTD.
SAN FRANCISCO BRANCH 415 Sansome St. Tel. KEarney 1395
LOS ANGELES BRANCH 100 N. Main St. Tel. MUtual 6144-6145
横濱正金銀行 桑港支店 羅府分店
◎米貨定期預金 ◎日本貨定期預金 ◎郷里送金 ◎預金證書 ◎外國爲替
資本金(全額拂込) 壹億圓 積立及繰越金 六億五亨圓 預金總額 壹億三百貫余餘萬圓

THE SUMITOMO BANK, LTD.
Branches 200 S. San Pedro St., Los Angeles, Calif. 315 California St., San Francisco, Calif.
THE SUMITOMO BANK of CALIFORNIA 400 L St., Sacramento, Calif.
桑港支店 羅府支店 住友銀行 株式會社 住友銀行
資本金 七千萬圓 總預金 六億五千壹百萬圓
郷里送金 ◎爲替業内 預金送金申込用紙御入用其他何事に依らず御用向の節は遠慮無く御通知下さい

株式會社 藤本證券株式會社 桑港支店
藤本ビルブローカー銀行姉妹會社
Rooms 827-829-831 Merchants Exchange Bldg. 465 California St. San Francisco, Calif. Tel. Garfield 2728

轉換期の日本 生活と書籍 犬養木堂 殺生關白孔雀 白行狀記 俺は男だ 旗本風流陣 巨人を語る
五車堂 Tel. West 5488 1698 Post St., S. F. Cal.

日本行汽船切符御申込に應ず 日本御料理 小川ホテル 612 California St. San Francisco, Calif. Tel. DAvenport 1816
桑港パイン街五五一 551 Pine St. S. F. Calif. 御和料理 帝國ホテル

◎イーストマン特約店 ◎寫眞機、活動寫眞機 ◎各種及ビ材料品 桑港ポスト街一六三九 電話ウエスト一〇九四 瑞穂商會
◎各種寫眞機 ◎活動寫眞機 ◎レデオ 蓄音機 ◎レコード ◎タイプライター其他文房具類 イーストマン會社代理店 中原商會 桑港カーネー街三五九 電話 サター 五八一二

日本行汽船切符取次 桑港パイン街五五一 551 Pine St. S. F. Calif. 日本行汽船切符取次

完備せる客室＝全部電話バス附（桑港ラシヤ街一七〇一）理想的の設備 第一流ホテル カンカナホテル 電話ウエスト二三三五＝二三三六 ◎移民事項に關しては何事に依らず ◎御紹介下さい。萬事御相談に應じます

各室器具新調、湯、水、ヒーター及びバス附ルーム 一新裝 櫻府 浪花ホテル 第四街一二一〇 電話 メーン 三〇九四

各室無料電話、ヒーター、湯、水及びバス完備 櫻府第六街一二二六半 電話 メーン 八六一〇 メーンホテル

新古家具賣買 SK家具合資會社 桑港 グリー街 一六〇五 電話 ウエスト 四三一七

高橋眼鏡店 1600 Post St. Walnut 4484

MIKADO HOTEL WEst 1991 1734 Post St.
日本人町の中心、各室共湯及水の設備あり。桑港 ミカド・ホテル 館主 世良田昌一
再入國請願手續、出國許可手續

羅府ホテル
親切可噂第一に出入國の手續を致します 羅府南サンピドロ街一二一 太平洋ホテル 主人 鈴木眞吹
ルーム代大勉强 各汽船切符迅速に取扱ひます 羅府ウエラー街一一八 ニューパレスホテル 118 Weller St., Tel. Madison 6486
各室湯水附入浴洗濯御隨意 チキン御使用の便あり 南サンピドロ街一〇六半 トモエホテル 206½ S. San Pedro St., Tel. MUtual 0701
羅府北サンピドロ街一七 オリンピックホテル 117 N. San Pedro St., Tel. Mutual 9869

NIPPON SECURITIES COMPANY 日本株券賣買 日本證券會社 桑港本店 351 California St. Tel. Garfield 5577 櫻府出張所 107 Jaiaro St. Tel. Main 5753 羅府出張所 1329 S. Madison St. Tel. 7518-M

九條武子夫人殿 夢 料理大辭典 刀劍の新研究 神靈の稲荷の本體 現代の思想 職員其動き 錄

大春堂 THE TAISHUN-DO 1423 KERN ST. FRESNO, CALIF.
鮮魚、精肉鳥、野菜類 アメリカン魚市場 桑港 ブキャナン街一八三六 電話ウエスト七八九九

三月號 主婦の友 婦女界 婦人倶樂部 最近檢定市町村名鑑（四年版）三八〇 歸朝の功成の用意 人婦の性的倒錯 世界戲曲全集 國譯大藏經 朝日常識講座 永井柳太郎大演說集第二集 九條武子夫人 霧島の歌 政府主義思想史 無泉鏡花編 與謝野晶子全集 山中峰太郎 綠雄一會編 大思想全集 長篇小說全集 朝日新聞社 昭和新版 近代社會問題全集 全國人口の性的九〇〇 郷土の日本人 二〇〇 理化の倒錯九〇〇 刊行 一〇〇 一〇〇 一〇〇

カントレル辯護士 辯論の要旨 (一)

熊野御堂事件裁判

去る十日合衆國巡回控訴院において、カントレル辯護士が三輪事の前にて堂々と論陣を張り熊野御堂夫人の入國を許可さるべき理由を主張するのべ雄辯を揮ひしは既報の如くなるも、同氏の辯論の要旨を明かにするため同日午後ステートメントを發表したからコートのノートと共に記す

「輪事閣下、今朝貴閣下に對して控訴する熊野御堂事件の論點は、千九百二十四年七月一日以前に來土に居住し、而して

合衆國において國内的通商に從事するところの日本人の妻、千九百二十四年の移民法案に基づきて入國を絶對に拒絶するや否やであります。輪事閣下、この問題に對する答ふるはまづ日米兩國間に現存するところの千九百十一年の通商條約、千九百十七年並に千九百廿四年の兩移民法案を顧みるとせねばなりません。

千九百十一年の條約第一條によれば、日本帝國民は合衆國に通商、航行、居住、自由の下に入國、旅行、居住、自由、商業、關係、の目的下、あたへられてあります（時折り輪事連は思ひ出したやうにプリーフ、ブラクを手にして移民法案は千九百十一年の通商條約の如何なる點をも廢止してかまはません、輪事閣下よ此處において必然起るところの疑點は果して千九百二十四年の

移民法案が千九百十一年の條約のいかなる點かを廢止してるるか否かでありますが、其はそこに何等の異點をも見出さず、強ひていふなら議會において千九百十一年の條約第一條ノ移民法案の第三條第六項の「エンター」入國といふ點が異なるのみであり（條約を輪事の前に賣み上る）新移民法案は合衆國の市民となる資格のない

外國人の合衆國に入國を絶對に拒絶し、唯同法第三條第六項に相當する者のみは例外として居ります（ウィルバー輪事急に思ひ出したやうに飜み突出して熊野御堂は千九百二十四年七月一日以前に婚約してゐたと聞く）輪事閣下、婚約いかんは何等關係がありません。私の論點を繼續いたします

樞車騎兵に護られ 春雨の中を樂の調べ悲し

偉人タフト卿葬儀

歴代偉人群像の中に 遺骸いと靜かに横はる

（華府十一日）我偉人タフト卿の遺骸は今朝いとも壯嚴なる迎ふ、さしもに厳やかなる議事堂の周壁、悉く花に藏はれて、旗の翻き今日はなんとなく春雨の調べに似て哀調をつたへた、廿一年の昔

市民歡呼に沸きかへれ都大路を今物皆もなく雨の中に立ちつくせる市民の敬意の中に、樞車靜かに議事堂へ、其處は嘗て廿一年の昔、大米國最高の榮譽を擔ふて立てるその場所であつた、大行列つきて樞車堂に近づく、春雨濛々としてしかも悲しみ深し、九時五十輪の遺骸は今朝いとも壯嚴なる迎ふ、さしもに厳やかなる議事堂の周壁、悉く花に藏はれ美しき騎兵隊に護られ黑布をもつて旗の翻き今日はなんとなく悲しみの音樂に伴ひ、樞車堂に近づく、春雨濛々としてしかも悲しみ深し、九時五十輪の遺骸は今朝いとも壯嚴なる迎ふ、さしもに厳やかなる議事堂の周壁、悉く花に藏はれ

外交團は 瀟洒なる白百合の大花輪をさゝげ、米國赤十字社は赤ボンネーションの花をもていとも大きやかなる十字を手向けた、斯くて偉人タフト卿の遺骸はワシントン、リンカーン、ハミルトン、グラントなどの歴代偉人の銅像に取まかれつゝ靜かに横たへられた、時に十時、群衆數を加へて三千と註せる

外交團は 瀟洒なる白百合の大花輪をさゝげ、米國赤十字社は赤ボンネーションの花をもていとも大きやかなる十字を手向けた、斯くて偉人タフト卿の遺骸はワシントン、リンカーン、ハミルトン、グラントなどの歴代偉人の銅像に取まかれつゝ靜かに横たへられた、時に十時、群衆數を加へて三千と註せる

兒童教育

につき高田雷折茂教師夫妻の靈刀を感謝して一同カーンホテルにおける晩餐會に列し折茂氏司會下にデレノ日米親善會々長川野吾八氏の歓迎の辭に次ぎ

回顧八年

京極逸藏氏の感想談、教師部會を代表して中新井氏デレノ學園に感謝を述べ八時歓會したが列席教師一同は

デレノ學園學務委員諸氏および之助氏の研究發表にうつり終つて一同カーンホテルにおける晩餐會に列し折茂氏司會下にデレノ日米親善會々長川野吾八氏の歓迎の辭に次ぎ

回顧八年

京極逸藏氏の感想談、教師部會を代表して中新井氏デレノ學園に感謝を述べ八時歓會したが列席教師一同は

デレノ學園學務委員諸氏および之助氏の研究發表にうつり終つて一同カーンホテルにおける晩

日系市民呼寄す 運動に就て私見

（上）

ベ市 藪ドクター

在留同胞が年とともに減少し行く今日、我等の親みに思ふのは第二世、この際日本人の年男女をこの國へ呼び寄せることに全力を傾注しやうさいふ桑日その他各團體の思ひつきは頗る時宜に適したものと吾人も雙手をあげこれに賛成し、彌ゝ桑港の諸團體のみならず加州全體、否な米國全體の同胞がこれをコーオペレートしなければならぬものであらうと思ふ。

聞くところに據ると日本には現在、萬五千から三萬近くの日系市民が行つてゐるといふことであるが、このうちペビーや子供や結婚して帰米不可能のもの、または家計上の都合で日本に永住しなければならぬもの、その他修學中或ひは事業者手中で帰米の出來ぬ者等をのぞいても優に五六千の丁年前後の青年男女があるはずである。

▲

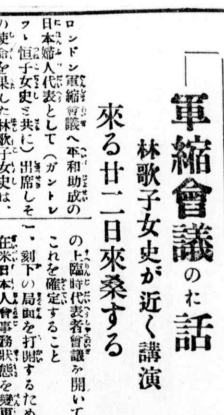
これ等を呼び寄せるといふことは現下の在米同胞に一大勢力を樂くといふことで、これは是非實現せしめねばならぬが、さて如何にせばこれが實現されうるか、これ大いに研究の要があらうと思ふ。

桑港の提唱した一餘の賛行案はいづれも先づ言を得たるのであると謂ひ得る、しかしそうちには可成重要で、必須で、しかも實行容易ならざるものがある。

▲

それは呼寄せ勸誘に應じて渡米やうといふ者に對し渡米やうといふ者に對し渡米の勸誘はこれを拒絶する方から渡米の勸誘はこれを拒絶する方から渡米の勸誘はこれを拒絶する方から

婦人が見た
軍縮會議のお話
林歌子女史が近く講演
來る廿二日來桑する



一足に先きに　軍縮會議の米國顧問ジョンスは提督は病氣で過般ロンドンからニューヨークに歸へり華府に向ふところ

ロンドン軍縮會議へ平和助成の日本婦人代表として（ガントレット恒子女史と共に）出席した林歌子女史は、使命を果した林歌子女史は、華府を經て來たる廿二日來桑することに決定したので、在米日本婦人會の聯絡日會代表者は、來たる十四日から二日間、旋で桑港はじめ佐市、スタクトン櫻府布市等重要な地方において日會主催をもつてロンドン會議の實狀報告講演會を開催することに大體きまり、目下在米日本婦人會事務所で準備をはじめてゐる。なほ女史はポートランド、シャトルにも赴く模環である。

モントレ日會の提案四項
在米日會の代表者會へ

在米日本人會の聯絡日會代表者は、來たる十四日から二日間開催される事既報のごとく、目下在日ではその準備に多忙だが右に對してモントレー日會から左の提案が送られて來た。

一、在米日本人會は昨年既に論議ありしごとく時代の要求に適應して根本的改革の必要あることに決定したので、新に規約を制定するために委員を設けて一、米國よりの觀光團に對しては歡迎の意思を表示せら大旗不景氣のために萎縮しつゝある日本を幾分でもうるほひ付ける目的を以て、日本の自然と產物をもつて米人を歡待し滿足をあたへつゝなほ利益をうるのほかはなといふので鐵道省、逸ては船會社、ホテル等とも協議して種々の提案をねつてゐるが、軍縮會議に出席の代表者會議が今回左のごとき案をつくり日本觀光の米人を迎へることとしたこと。

二、小團體の特殊觀光客に對しては入港の場合ジャパンツーリストビューローと打合せ船員が横濱ではまづ市商工奬勵館記念絵葉書若干部を寄贈すること。

三、特別の事情及關係あるものに對しては歡迎または懇談または歡迎の意思を表示せら大旗を掲げ埠上の上風に靡き市内張りまはし街頭横濱商工會議所は通商貿易上その他に關係はあだかも木の葉のごとく動搖しためにも海水絶へず甲板をあらひ去るといふ

數年來見
不景氣の緩和策
米人を迎へて風景を見せ土產を買はせる

ロンドン軍縮會議へ平和助成の日本婦人代表として（ガントレット恒子女史と共に）出席した林歌子女史は、使命を果した林歌子女史は、華府を經て來たる廿二日來桑することに決定したので、在米日本婦人會事務所で準備をはじめてゐる。なほ女史はポートランド、シャトルにも赴く模環である。

モントレ日會の提案四項

在米日本人會の聯絡日會代表者は、來たる十四日から二日間開催される事既報のごとく、目下在日ではその準備に多忙だが右に對してモントレー日會から左の提案が送られて來た。

一、在米日本人會は昨年既に論議ありしごとく時代の要求に適應して根本的改革の必要あることに決定したので、新に規約を制定するために委員を設けて

二、米國よりの觀光團に對しては歡迎の意思を表示せら大旗

窮すれば通す
不景氣の緩和策
米人を迎へて風景を見せ土產を買はせる

不景氣のために萎縮しつゝある日本を幾分でもうるほひ付ける目的を以て、日本の自然と產物をもつて米人を歡待し滿足をあたへつゝなほ利益をうるのほかはなといふので鐵道省、逸ては船會社、ホテル等とも協議して種々の提案をねつてゐるが、軍縮會議に出席の代表者會議が今回左のごとき案をつくり日本觀光の米人を迎へることとしたこと。

二、小團體の特殊觀光客に對しては入港の場合ジャパンツーリストビューローと打合せ船員が横濱ではまづ市商工奬勵館記念絵葉書若干部を寄贈すること。

三、特別の事情及關係あるものに對しては歡迎または懇談または歡迎の意思を表示せら大旗

數年來見
不景氣の緩和策
米人を迎へて風景を見せ土產を買はせる

井田總領事は來る十五日の土曜日に遞信省貿易上その他に關係はあだかも木の葉のごとく動搖しためにも海水絶へず甲板をあらひ去るといふ

日白人の自動車衝突
その他事件

▲自動車衝突　エベリン・パーア（ヒ）と呼ばるフイルモア街二千三百三十二番在住の白婦人のドライヴするフォードに市内カフォルニヤ街二千四百六十一番の梅守信氏のスターヴアンチスト街とポスト街において一昨日午後一時頃衝突し、エセリンと呼ぶ五歳になる少女が腦震盪を起し頭、顏等に擦傷をうけセントラル、エマジエンシー病院にてアーバード醫師の手當をうけた。相方ともシグナルに從ふたと主張してゐると

▲行衛不明　アンヂエリー、キヨノベツチ（ヒ）と呼ぶお嬢さんは一昨日朝より行く衛不明になり大騒ぎ

▲コートケース　高田對ディマーティニのケースは昨日午後二時より市總内のコートにありしはず。

總領事代表者招待

井田總領事は來る十五日の土曜日に遞信省貿易上その他に關係はあだかも木の葉のごとく動搖しためにも海水絶へず甲板をあらひ去るといふ

先づ第一に會員募集
桑港日會の財政確立案

桑港日本人會の財政基礎確立案として在桑港の各團體に援助を乞ひ新會員の募集に努力することになつた。右は今二日夜の桑港日會に諮り承認を經て直に桑港ホールで開かれたが、出席者は青木一安、金澤秀島、中野波多江野田小宮鈴木牧野安井天野小德福嶋田中重住の諸氏、青木氏から挨拶あつて直ちに協議に入り、桑港日會はこれ迄國際的にも一團體的に活動せねばならぬ場合に備へ財政基礎確立のため一般人のみに限らぬ、さりとて一般の人も參加のたく、桑港よりは兩海外協會から四五臺のバスも出ることになつてゐる。

大難航を重ねた日本貨物船二隻
貨物は水濡や破損多し
一昨日入港内部修繕

一昨日桑港に貨物船郵船の雲容丸川崎汽船のうるゝる丸の二隻が入港したが兩船は、いづれも二月二十二日横濱を相前後して出帆したが、二日目より暴風雨に遭遇し廿五日には狂風怒濤の間に難航を重ねさらに本月に入り三月二日と三日の兩日間荒天に遭遇波浪高く船體はふたゝび荒天に遭遇波浪高く船搖したためにも海水絶へず甲板をあらひ去るといふ

數年來見
大難航を重ねた日本貨物船二隻
貨物は水濡や破損多し
一昨日入港内部修繕

一昨日桑港に貨物船郵船の雲容丸川崎汽船のうるゝる丸の二隻が入港したが兩船は、いづれも二月二十二日横濱を相前後して出帆したが、二日目より暴風雨に遭遇し廿五日には狂風怒濤の間に難航を重ねさらに本月に入り三月二日と三日の兩日間荒天に遭遇波浪高く船搖したためにも海水絶へず甲板をあらひ去るといふ

▲郷里預送金　日本金百圓に就き米金四十九弗六十二仙半

▲一覽拂手形　日本金百圓に就き米金四十九弗五十仙

爲替相場騰貴
本日一ポイント

日本向け爲替相場は本日より一ポイント騰貴左の相場を掲げ

女知事？

ロサンゼルス上陸識員の妹」最近桑港府より來桑しキヤンペンにさりかゝつた

第二回青年陸上競技大會開催
その資金調達のため
活畫『豐臣秀吉』上演

桑港日本人體育聯盟が主催者となり、昨年金門公園スタヂアムで第一回青年陸上競技大會を開催し補な盛會を見多くの効果を收めたが、本年も來る四月廿日（日）を期し、更に大規模で決行することに決定したので、まづその資金調達のために「映畫上演」が催す事となり、既に廣告に延期し左の既に約束の場所にのごとく來たる十五、十六の土だけ本日から出張する事ました

▲モデスキツニスクラブに十二日正午より講演題は「日米貿易」、午後三時よりは「日米國交」

▲十三日正午エキスチエンヂラブ「現代日本の發達」

中島囑託が講演に出張

中島總領事囑託は本月中旬より講演行脚に沿岸地方に出張のはずで今度の出張は歸朝のため延期し左の既に約束の場所にて講演する事となつたが、

▲十三日正午エキスチエンヂラブ「現代日本の發達」

各都市の殺人數
シカゴは減少

一九二九年中シカゴの殺人團が殺した人間の數は三十三人であるが、

演藝界

リリアンギシ復活

「ウエーダン、イースト」で鳴らしたリリアン、ギシ嬢はトーキーに復活すべく「ゼ、ホワイト、シスター」のヒロンとして活躍すべく一度イターにも旅行すると

メンジユー歸米

トーキーの出現以來、ハーウッドを去つてパリーに赴いてゐたアドルフ、メンジユーは

日本絹千ヤード

「パラマウント、オン、パレード」には日本絹一千ヤードを使用し種々のカラーで虹を見せ、八十人のハーリーウッドビューテーを使用したと

▲グラナダ座には來たる金曜日から「ルブ、パレスの「ベールハーパー」がかかる

▲ファラクス座　來たる金曜日から「こんな男は危險です」と顏る男にとつて物凄い映畫云はば在米同胞の興行物の過半を支配してゐる日米興行會社で

海底空中に生れた子
移民法新箇條

（華府十日）海底には潛水艇が飛行船や飛行機がさし〳〵のびて行く、この分では今後海の底でも空の上でも赤ん坊が生れるやうになるであらうといふ、そこで議會の移民委員長ジョンソン氏は海底空中出產法なるものを議會に提出した、それによると空中ならびに海底旅行中うまれた子供はその父の國籍に屬するといふ移民法追加箇條が成立した。

期待さるゝ舞踊會
日野本子さん懸命に準備中

日野本子さんの舞踊獨演會は愈々今月十四日の金曜夜午後七時半から曉星ホールで催されるが、當夜は師匠本子さんの井上鶴一郎氏は昨日帰村したのでいよ〳〵本子さんは、ワシントン市において、メカニカル、エンヂニヤ會議が開催されることになり日本にも右案内狀が送附されてゐるので歌名の出席者は二十日入港の淺間丸で來る四月七日より九日まで三日間、ワシントン市において、メカニカル、エンヂニヤ會議が開催されることになり日本にも右案内狀が送附されてゐるので歌名の出席者は二十日入港の淺間丸で來る四月七日より九日まで三日間、ワシントン市において、メカニカル、エンヂニヤ會議が開催されることになり日本にも右案内狀が送附されてゐるので歌名の出席者は二十日入港の淺間丸で

加大同窓會
親睦懇親會
十六日午後

加州大學同窓學生會では來る十六日（日曜）午後二時半より同クラブに名譽會員、特別會員その他有志を招致して同窓の親睦會を開催し、學生會に對して好意ある援助を與へたことに對して感謝の意を表するが、席上餘興數番あり、幾葉なる饗應をうけるとのことである。

佛教財團に關して我等信徒の立場
井上理事より説明
強制でなく淨財の喜捨を

當市において開催された北米聞教使會議に引續き行はれた佛教財團總會に信徒代表者として出席した井上理事より説明したる議の副議長を勤めた華村氏は、

一、米貨五十萬弗の佛教財團が組織せられ〳〵寶行の緒についたのと、或ひはこの五十萬弗を至急に募集するとの報告があつたが、これを各地の佛會に分擔的に寶行するとかの強募するとか、

二、強制でなく淨財の喜捨を

日本行小包船客手荷物
富士運送會社

1629 Buchanan St., S. F., Calif.

小幡女子裁縫學校

1810 Post St., San Francisco, Calif.

昭和樓

（桑港日本人町中心）

支那料理

電話　ウォーナツ　二六八〇

放射熱野一色式電氣治療院

東京野一色本部出身　得學士　清田石作

特製家庭用電氣治療機特價販賣　1216 Sutter St. San Francisco

日本ホテル

館主　田中米吉

常盤園

卸小賣　春月堂

高尾鶴松

君が枝

松永美容院

古買

三澤藥局

博多屋

小田運送店

末廣商店

團體主催の映畫會流行

キース檢事逐に收監

基青の英語演說

基青籠球軍

河野勇氏

竹の家

鍼灸あんま術

三上代理事務所

萬丸亭

生うなぎ

三つ輪

自動車保管及修繕 アローグラージ

ハツフマン式洋服プレツシング及ハツフマン式ハツト、クリーニング並ブラツクング

ダイエツツグラス店

懸賞金三百弗

會席

御食事

日本人唯一の金物店 桑港金物商會

糀、味噌、醬油製造元 富士運送會社

日本行汽船

萬年筆型エバーレデー製懷中電燈 九十五仙

三澤藥局

博多屋

常盤園

春月堂

高尾鶴松

君が枝

松永美容院

古買

桑港市況 三月十一日

入荷増加し 市況は極めて不振

アスパラガス レタス良 アティチョーク トメト鈍

▲概況 今朝は入荷サードウオークに積み上げ大いに賑はしてゐたが一般にスローであつた、グライスは可成りの變化が認めたスピニチ及びカリフラーワーは他に比して多くセローと之に次ぎ悲観されたレタスは多少笑顔が見せた。

▲バナナ ハワイ物動き上物は斤六仙より六仙半、中物五仙、中米物四仙より五仙半にて取引かれた

▲グレープフルーツ 帝原物需減じ四百五十五箱より五弗五十仙 コーチエラ最上物五弗五十仙より五弗七十五仙、フラレ郡及びアリゾナ物は昨朝と同様にて動き足稍悪し。

▲ストローベリー 南加方面より入荷漸次増加し上物クレート三弗五十仙より四弗五十仙にて或物は五弗位まで、ブーア物二弗二十五仙内外。

▲ウィンターペール種 加州物オレゴン物共に二弗五十仙より三弗、小サイズ物一弗五十仙より二弗。

野菜類

▲アティチョーク 宮外にウイークであつた、スタンダードパック二弗より二弗二十五仙、ブーア物一弗、大クレート五弗より六弗にて不振

▲アスパラガス アスパラは十仙より十三仙、上物十四仙より十六仙、グリーン物十仙より十四仙、上物十五仙より十八仙、バンチ物十六仙より十八仙にて鈍調であつた

▲レタス レタスは稍良好になり一弗五十仙より二弗、ドライ物七十五仙より一弗、ブーア物五十仙位

▲ビー 南加よりのビーは斤十四仙より十七仙、メキシコ物クレート五弗五十仙より五弗七十五仙

▲スピニチ スピニチはサードウオークに大いに荷を上げたがスローであつたクレート七十五仙より一弗で取引かれた

▲トメト ラグ一弗二十五仙より二弗にてよし

▲カリフラーワー ダズン五十仙より七十五仙にて、ブーア物二十五仙にて不振。

桑港市場 三月十一日

果物相場 標準卸値

単位仙

アププル 諸	四テキ	
ユユートン		(136) 一三五
デリシマス		一三五
ローマン		一四五
バナナ 布哇	斤	一四〇
中米	封蓋	一四〇
グレプフルツ	テラレ	一四〇
グレプフルツ		一四〇

野菜相場

レモン飛切	箱	四五五
オレンヂ ネーヴァル		三五五
小		三五五
クランベリー		二五〇
ペキー ネーイル		二五〇
アイグ ミヨン	箱	二五〇
アヴォカドー	斤	二五〇
ストローベリー		二五〇
クレート		二五〇
アティチョーク	帝原物	四五五
アスパラガス	斤	一〇一
グリーン	帝原物	一一八
レタス	帝原物需	一二五
アヴォカド	箱	一一〇
	袋	一一五
ビー	帝原 斤	一四
ポテト	地方 袋	一〇
	袋入野菜	一二五
ビーツ		一〇〇
キャロット		一〇〇
キャベツ		一〇〇
トマトー		一二五
ラディシュ		一〇〇
青蔥	ラグ	一〇〇
ビンズ	斤	一〇〇
フロリダ	斤	一二五
コーン	サフク	一〇〇
カリフラワー	打	一〇〇
キャベーヂ	百斤	一七五
ペパー メキシコ	斤	一〇〇
ナス メキシコ	斤	一〇〇
スピニチ	斤	一二五
パースレー	打	一〇〇
セロリー	クレート	一二五
チコリ	地方 箱	一二五
ビー	ポンド物 打	一〇〇
ビーツ		一〇〇
キャロット		一〇〇
トマトー		一二五
ラディシュ		一〇〇
青蔥	ラグ	一〇〇
ビンズ	斤	一〇〇
フロリダ	斤	一二五
コーン	サフク	一〇〇
カリフラワー	打	一〇〇
キャベーヂ	百斤	一七五
ペパー メキシコ	斤	一〇〇
ナス メキシコ	斤	一〇〇
スピニチ	斤	一二五
パースレー	打	一〇〇
セロリー	クレート	一二五
チコリ	地方 箱	一二五
ビー	ポンド物 打	一〇〇

農業と經濟

經濟資料

ロ翁等の銀行合同が目下交渉中

統制強化 常市の有力銀行たるチエス・ナショナル・バンクとエクイタブル・トラスト・銀行が合同するとの噂が專ら経済界に傳われてゐるが、この二行の合同が成立するに至つたら、總資産二十七億弗を擁する大銀行となり世界最大の銀行ならん評である。この背後にはロックフェラー翁の手が動いてゐるのであるが合同成立せばロ氏系の銀行が形式的に統一したに過ぎないのである。

南加エヂリソン

羅府發 南加エヂソン會社の昨年度收益は一株宛三弗十四仙、一昨年度は三弗十仙であつたから、三十四仙方の増收を示してゐる。

央州では瓦斯燐敗賣戦

ポートランド發 ギヤスランの賣出戦は一株宛三弗十四仙半を突破つてゐるけれども、多くのサービスステーションでは夫れ以下の安値まで賣込んでゐる一ステーションの如きは十仙半の安値を發表したので自動車殺到の混雑狀態を呈する有様で、ギヤスランの販賣戦は漸く露骨化の傾向を示して來た。

二月中の手形交換高 昨年度より減少

本年二月中の加州各市手形交換高は左の如くで、昨年同月に比して總じて減少の傾向を示してゐる。(單位百萬弗)

	本年	昨年
桑港	七六八二	八一八一
羅府	七一五	九一九
王府	五八	七六
ロングビーチ	二〇	二八
パサデナ	二五	三五
サンノゼ	三〇	三三
フレスノ	一二	一一
須市	一一	一四
サンタババラ	七	九

農界近況

ナ郡のトメト

ナパ郡のトメト、グロアーは最近キャナリーと本年度トメト賣買契約を交してゐるが、既に契約濟みの農園は二百三十英加に上つてゐる。

コ郡のアニオン・コーチュラ、パレーの本年度アニオン植付けは一千八百エーカーに上つてゐる由。

ツ郡のライス

フラレ郡内のゴセン附近にあるバシール、ランチでは本年度に五千九百九十九エーカーのライスを植付けるであらうと。

サ郡のピーチ

サター郡内のクリングピーチ植付け反別は二千五百十八エーカーで一千二百名のグロアーが、以上の農園を所有してゐるが、昨年度の植付け反別は二百七十四エーカーであつた。

キャナリー ピーチ收穫

昨年度にキャナリーへ交附された各郡のクリング、ピーチ收穫高は左の如し

(單位トン)

サター	二八、六〇五	
ユバ	六、六〇四	
ビューチー	四、七〇八	

サ郡内のアップリカ 一英加に平均三噸

サンタ、クララ郡内には殆どこれ迄アププルカット、オチヤードが植付けられてゐるが、一エーカーの平均收穫高は三トン余であるが、尤もフール、ベヤリングの果樹園では、一エーカーの平均收穫高は一英加に十五トン收穫する所があり、キャナリーへ賣付けられるし、相場が安かつたら、大部分はドライに振向けられてゐると。

新戀愛全集 (74)

菊池寛作

完成の日 一

「さうは、簡單にみせられないよ。僕が、自分で氣に入らなければ……」

「でも、わたしをどんな風におかきになつてゐるかしら……」

みさりは、木下氏にどんな風に見られてゐるかと、不安でもあり、樂しみでもあつた。

「これは、僕の傑作の一つになるかも知れないよ。僕の作品が、後世にのこるとしたら、この肯像畫かも知れないよ。」

「まあ、そんな風になつたら、わたしどんなうれしいでせうわたしの姿が、先生の藝術に依つて、後世にのこるなんて、光榮ですわ。」

「それよりも、貴女に對する世の感激が、久しぶりに僕の藝慾を、そゝつたのだよ。」

「まあ、うまくおつしやるわ」

みさりは、口ではさういひながらも、彼女の眸は感激で輝いてゐた。そして、この作品が、完成する日は、どんなに、うれしいだらうと思つた。

その翌日は、木下氏は、仕事にかゝり初めから熱心だつた。みさりを見る目が、一度もこゝらなかつた。そればかりでなく、カンバスの飾と思はれるあたりの一點を目がけて、しきりにブラッシュをうごかしてゐた。

休憩の時間が來てゐるのに、木下氏はみさりに、休のといはなかつた。いく度もいく度も、繪具をぬり重ねてゆくらしかつた。

みさりは、きつと自分の飾を、かいてゐるのだらうと思つた。

「先生、いま何處をかいていらつしやいますの。」

みさりは、あまりに退屈したので訊いた。

「唇。」

木下氏は、いつになく不機嫌だつた。いらいらしてゐるらしいことが、みさりにも感ぜられた。

「唇は、やつぱりヴァミリオンをお使ひになりますの。」

みさりは、おつゝ訊いた。

「ヴァミリオンは、不透明だから。外のものを交ぜんだ。」

木下氏は吐き出すやうにいつた。いつも、みさりに話しかけるやさしい言葉とは違つてゐるそんな、荒々しい言葉をかけられると、今度は却つてみさりの方が、さびしくなつた。もつとやさしい言葉がかけて貰ひたかつたので、みさりは更に訊いた。

「どんなものをお交ぜになりますの。」

「メギルプ。しかしこんなものは貴女なんかまだ知らなくつてもいゝ。」

さういつて、木下氏は一寸苦笑した。

「先生、飾はジョンブアランでの。」

さうみさりがきくと、木下氏は、それにおほひかぶせるやうにいつた。

「今日は、だまつてゐて下さい。唇が、どうしても思ひ通りの色が出ないんだ。カンバスの目がぶれるほどぬつても。」

木下氏は、憂鬱な狂はしいやうな目付をしてやけにブラッシュを動かしてゐた。

みさりは、木下氏に製作上の苦悶があらはれるほど、木下氏が、登ゝやうに思はれた。

「わたしの方をへんな目付きで御覽になるときよりも、かうしてかいていらつしやるときの方が、きんなにいゝか分らないわ。」

さう思つて、みさりは木下氏の方を見てゐた。木下氏は、一度休憩した後、また一時間近くもつゞけてゐたかと思ふと、いきなり立ち上つて、アトリエの一隅から、ナイフのやうな刄物をもつて來たかと思ふと、いきなり仕上がつてゐるらしいカンバスの上部に、つきさすと、音を立てつゝまづすぐに、下へさ切り翻いて行つた。

「やり直し、あしたから！」

さういふと、よろめくやうにソファに近づいて、崩れおちるやうにそこへ坐つた。そして頭を抱へた。

みさりは、悲壯な氣がしてかけよつて、いたはつてやりたくなる氣持を、ぢつとこらへてゐた。

▼苺苗▲ ニコオマ バンナー

野菜種子專門、驅虫藥卸小賣、糸類、ラフィア、金魚、小鳥部

親切第一 農家の御相談に應ず

何れも新土地にて耕作せし最上等苗「シヤスターオレゴン州產」御注文は全部產地より直接エキスプレス便にて發送す

梶岡重藏

8013 AVALON BLVD. LOS ANGELES. Tel. THornwall 4835

P. O. box 187, Turlock, Calif.

資本金壹億圓

三井銀行

THE MITSUI BANK, LTD.

▲利息 定期預金年利率アナハシテ 毎年五月十月、二回計算致支

▲通帳使用 御出入ニ際シ御自由ニアリマス 五ヶ年賃貸ノ必要ナシ

海外特別當座預金

此預金ノ特長・利益

此預金ノ取扱店

横濱、神戸、廣島、下關、門司、福岡、長崎、各支店デハ支

御預入方法

御預入銀行爲替又ハ郵便爲替、郵便爲替ノ御現銀ト御送金ヲ以テ直ニ通帳ヲ御送致支

本支店

東京、本店、屋敷、本店、神戸、富、下關、門司、大阪、堺、小樽、横濱、上海、紐育、倫敦、孟買、桑港、ロサンゼルス

特撰確實 SEEDS CHOICED AND TESTED 種子

東洋各野菜種子及農具肥料諸品販賣

農産物販賣 L. A. FARMER SUPPLY CO.

725 E. 1st St., Los Angeles, Calif.

佛國產セロリー種子 印封一斤袋入

レタス ◎早生 ニューヨーク ニューヨークスペシヤル 古種

其他日米各野菜種子

英文 說明附特價表 無代進呈

ホリスター種子物園

園主 山中丈吉

經驗僅か廿七年間

Hollister Seed Co.

P. O. Box 180 Hollister, Calif.

種子は 卸小賣

平場のギルロイで沿岸

日本人中最大の種子生產

販賣者たる

グロアー種子株式會社

に御注文下さい

Growers' Seed Co.

P. O. Box 681

Gilroy, California

當店仕入の魚と肉は極く新らしい物許りです

和洋食料品は品質と値段を充分に吟味致し升

電話で御註文あれば迅速に配達致します

安くて新らしいのが弊店の自慢です

鮮魚精肉

桑港 魚市場

和洋食料雜貨一切 鮮魚製造卸小賣

桑港ポスト街一七四七 電話フィルモア四二九四

御祝儀用其の他に向く細工蒲鉾は味と体裁のよいので好評を博して居ります

移轉廣告

今回業務擴張の爲め左記の理想的大建物に移轉仕り内部の改善は勿論清潔を旨とし御客樣本位に十二分の御滿足を得らるゝ樣相勤め申可く候間何卒倍舊の御愛顧を賜り度願上候

弊館には明治十八年二月出帆布哇行第一回船東京丸以後今日迄の日、布、米間航海船名及發着の記錄有之候に附再入國パーミット出願又は上陸調査の際御入用の方には充分御便宜相叶り申上可く候

新營 桑港 ブツシユ街 二〇五五

業所 日本人町金門學園より三軒目

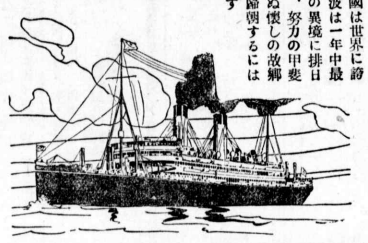
電話 フィルモア 六三五九

田村ホテル

館主 田村信吉

時は將に陽春三月、故國は世界に誇る櫻花滿開し太平洋の波は一年中最も靜な時です。萬里の異境に排日と戰ひつゝ奪闘幾星霜、努力の甲斐あつて夢寐だに忘れ得ぬ懷しの故郷に目出度く錦を飾つて歸朝するには一年中最も良い季節です

再入國許可出願出國手續等は多年の經驗に依つて最も簡易にて世話致しますから歸朝の節は何卒左の申込書を利用して弊館へ仰せ附け下さい



日本行汽船切符申込書

春洋丸 三月廿二日發□

淺間丸 三月廿九日發□

秩父丸 四月廿六日發□ 等

にて一時歸國致度存候間貴館を通じ切符一人分御用意なし被下度候

姓名

住所

田村ホテル 御中

切取りて狀袋にはつて下さい

TAMURA HOTEL

2055 BUSH ST.

San Francisco, Cal.

有名婦人藥 コシケが止まり 夫婦仲の良くなる名藥

BISHINGAN 子宮病藥 美神丸

健康は幸福の母、愛兒は一家の寶、コシケ婦人病を治し、夫婦仲の良くなる、

BISHINGAN 婦人座藥 美神丸

適應症

こしけ 宮内膿炎 宮出血 宮惡臭 宮痙攣 月經不順 宮糜爛 滑不姓症

藥價

一週間分	四十仙
二週間分	八十仙
五週間分	一弗八十仙
十週間分	三弗五十仙

郵送無料

美神丸は、婦女界、主婦之友、婦人世界、婦人倶樂部、なもの一流雜誌が毎月多くの實驗談を發表しながら藥効の偉大であり且つ絶讃であることを激賞して居る通り怎麼婦人病でも金も手數も藥價は一日分タツタ五仙當りですし、又處女も人妻も絶對に安心して使へますからコシケや冷い性に苦んだり、或は子寶に惠まれない方は是非此の美神丸をた求めになることを希望致します

美神丸 製造本舗 大阪堺筋 宮内善進堂

桑港市サター街一六九八

發賣元 白井商會

SHIRAI & CO.

1698 Sutter St.

San Francisco, Calif.

胃腸病藥 一、〇〇

皮膚病藥 一、五〇

淋病藥 五、〇〇

ハーブ印

にせ藥を買つたらひどい目にあひますから宮島の鳥居や子授美神の商標によく御注意を願ひます

南加版
支社電話 MUTUアール 八四一一五

羅府郡上級裁判所で四月十日項に公判開廷！

白石の辯護士五名が出廷して火花を散らす法廷戰……

（紙三郡特報）彈劾殺人嫌疑の白石宮攀（四四）は月曜日午後零時五十四分、パサデナ市法廷で陪審に於いて有罪と決定、一等殺罪の一件書類は直ちに羅府郡上級裁判所に移された。

當の白石は八日夜より郡監獄に秘密裡に護送、アルヴォトン、スミスの兩名の月曜日郡監獄に移され運命の日を一日〳〵と待つてゐる。ラッセル檢事は記者に曰く「白石はともかくもバッドマンだ。陪審廷にからこうする事も出來ないが愈々上級裁判所で公判の際は、現場不在證明の證人に對するクロスエキザミネーション、黒人事件の相棒東勝太郎（四三）が白石の急を聞き秘かに送金して來たらしく、白石に賣せば例に依つて微笑しながら「金なんかどうでもなるが、この辯護士はフランク君油の關係其他に知つた連中だから報酬をアテにしてゐない」云々と謂つてゐた。白石の辯護士五名は何れも當々たる連中だが、曾て申請した結果、八日附上陸を許可され本日無事上陸した。

シェーア、パーカーの五辯護士は親の墓を展し我が國土に打つて出るべく、早くも二越本店より展覽申し込みが來さ特にクロスエキザミネーションにはパーカーが法廷戰の前衛となる。ハング（死刑）になるのは何ともないが在米同胞史、汚點をつけたくないから最後まで無實の罪を叫ぶ覺悟だ」と米新聞に寄稿するため長文の記錄が書いてゐたが、郡監獄に移ら時沒收されてしまつた」

原告側の證言薄弱　當局證據固めに焦る

愈々公判となるとラッセル、ロバーツ、ロバーツ發生當夜パサデナで白檢事の語る如く同胞殺人事件有の石を見たと稱する女那人の異の陳述は法廷戰となるべく、其筋とは白石は猛烈に反駁するに引かへ、方白石側の辯護士は既に二十數石はロバーツ賣つたと認められ、名の證人を用意し原告側證人に向つて猛烈なクロスエキザミネーションをやるらしい。

生きてゐた墓場の奇人　來社してかたる……

愛媛縣人平井繁之助氏

「私はこの樣に生きてゐます」と行衛不明と傳へられたサンダーブル墓地傍天幕生活の愛媛縣人平井繁之助氏が來ました。是非生きてゐると書いて下さい」と語るところ聽くに同氏は約一ヶ年ばかり前から、前記墓地横に寢物自動車を置き、天幕生活を營んでゐたが、寒くなつても來たのでテンプルの方に移り家財道具をその儘にして置いたところ泥棒がトランクをこわして狼藉してゐたらしく、同氏の姿が見ねのので身邊に異狀が起つたのではあるまいかと大騒ぎになつた由。氏は「墓の傍は靜かで空氣が良く天然來ました」と「日米新聞の記事に驚いて飛んで來ました」と。

山口クン　あばれる市監獄内で

羅府市監獄にゐる共產主義者山口銳一君（鹿兒島縣人三〇）は八日夕また〳〵因入連中を獄吏に向して驕ぶりだし官憲も匙を投げしゐる。

われ等の松原畫伯がお江戸三越で展覽會

お別れの個展は十八日から

既報、松原兆雄畫伯の送別展覽會は來る十八日から六日間、オランピックギャラリー四階に開催される。約半年間滞在した羅府地方の勝景を今度の展覽會に名殘りの一口に出羅、探くつた松原氏は著しく進境を示した油繪、エッチング等合計百點を携へ二三日中に出羅、オランピックギャラリーを名殘りの一口に出羅。

一般同胞の健康診斷　羅日社會部が近く實行する

サンピードロ移民局で上陸拒絶となつてゐた北海道櫻井片野氏は最後に安倍法士、キーチングの辯護士を通じて勞働省特別審議官に申請したが、二回共駄目になつたが、德次氏は帰府勞働省に上陸許可を申請したが、二回共駄目になり最後に安倍法士、キーチングの辯護士を通じて勞働省特別審議官に申請した結果、八日附上陸を許可され本日無事上陸した。

片野嘱託に上陸許可　二回目の申請で許さる

十日羅府日本人會社會部委員會の結果、左の三件を決議した

一、社會事業に關する諸機關及縣人會等と連絡して、それ等を極力後援する事

二、醫師會と交渉し一般同胞の健康診斷をやること

第二世職業問題につき適當な米人實業家に紹介の勞をさること

地方色

モンテベロ

▲松本さんもお子さんは羅府日本人病院で盲腸手術し目下自宅で養生中

▲市川寛一氏は淺野與吉氏の後任として學園會計に就任した

ウエストロスアンゼルス

▲先般の小兒院增築募集映畫會では純益六十六弗を擧げた

▲女流畫家橋本道子女史は近く歸國

▲市來、長山、竹内三夫人は婦人會に入會

パサデナ

▲中川友吉氏夫人菊枝さんは九日死去　葬儀は十六日東本願寺で

▲田中節夫君と寺澤さだ子嬢は下田節夫君の令息

▲田島牧師司式の下に目出度く結婚した

サンタバーバラ

▲和歌山縣人佐野茂一郎氏はサナスの山本初枝嬢と結婚した

サンデーゴ

▲佛教會の花祭委員として中川泰三日開賀長助佐藤德三穂積宗七藤本重雄河本今太郎川本喜久治の諸氏任命さる

▲ウエストゲート島本菅次郎氏は咽喉を病マーシー病院に入院

▲バンキャンプ島野夫人は神經痛で自宅療養中

▲佛教會では今秋會員帰國の際送別會を催し五弗の餞別をし第三土曜日の毎年會例會には開教師の有益な講演がある。

サンタモニカ

▲友和會解散紛糾問題も一段落復、學園を獨立させ新に團體を作る事になつて平和の曙光が見わた

ガタループ

收入税に關し御注意

郡稅務所より係員出張所年度の收入税調査する答なれば實業家と言はず農業家と言はず帳簿の整理をなし置き試

清川八郎

三上於菟吉

黒路

「八丁堀の木橋さの？ほう！ほう！そりゃ、そなたは一刀流をつかはれるな？いつぞや無刀流山岡うじのもとにて、そこ許の噂をきいたことがござつた。山岡うじも おほめでござつたぞ！」

彼は、こうさらに名乘らなかつたが、なぜ乘られたよりも木橋はうれしく感じたに相違なかつた。

清川ほどのものが、自分を覺えてくれた！

これは木橋青年をたのしい同志に導いてしまつた。彼は敵味方の對面とは、決して思へない。

「ほう、その時分拙者はなはだおはづかしい時代でござる。親も在世にて勘當をうけ、所々の先生がたのもとを流浪してゐました。山岡先生の御慈愛におすがりいたしました。」

「では、なか〳〵つかはれるな！」

清川はたのもしげに。

「それはいい方に お目にかゝつて、で、これからそこ許はいづこへまゐられようといふおもくみで！」

木橋はさう訊かれて當惑な顏をした。

「はゝ。」

「いづ方へ？」

ト清川は笑つた。

「そては、拙者さもの方角でござるな。」

木橋興方はここまで來てしまつて見れば、早恠なかくしだてもならない。彼は清川の明るさに負けぬ調子で、實にさりげなく答へるのであつた。

「はい、恰度先生が奥羽へ御節の由を仄聞いたし、ことに依れば途中より江戸表へお連れ さしいたしたく、お出むかひに まゐつたわけでござります。」

「と、云はれた貴公は、是が來でもわれ〳〵の旅行をおさ めなさるおつもりかな？」

八郎は相變らずおだやかな調子でたづねた。

「いや〳〵、そのやうなことは 微笑して、

「それはこの場で申し上ても、いはば出來ない相談さ申すものでー」

安積は清川、木橋の問答を傾聽してゐる。彼れの眼つきには若者が、自分たちの行動を束縛するこしの由斷もない。もしこの樣に移民事項一切、並に自動車保險前サンピードロ移民局通譯

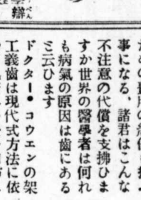
中村義男事務所

事務所　飲港市北五街一二七　電話事務所六〇J住宅四二二W

参百弗懸賞

原籍茨城縣西茨城郡東那珂村稻

秋山そや


情夫上野義雄（廿三）

相貌、丈五呎内外、肥滿、色白く顏偏平、斷髮（廿六歳）

本人等の居所御通知方へは謝禮として金參百弗呈上致候

桑港スタクトン街七六二

櫻府エム秋山幸三郎

岩崎法律事務所

相馬茶店

234 E. 1st St., Los Angeles. Cal. Tel. Tucker 7990

四十九日の御供養

羅府日米新聞

TU八九五〇九六〇編集部　FA五〇九六〇編集部

イーグルホテル

129½ E. First St., Tel. Madison 6566

肥後屋ホテル

勞働口周旋、日本行貨船切符
羅府北サンピードロ街二一〇
館主　宮本常藏

ミカドホテル

電話 Madison 6015
羅府東一街三一一番
331½ E. First St., Tel. Madison 6797

靜岡屋旅館

羅府東一街七五十二番
館主　佐藤定一郎
712½ E. First St. Tel. MAdison 4226

フェドラホテル

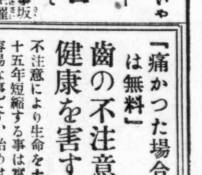
羅府東一街三一五
323 E. 2nd St., Tel. MEtro 6033

「痛かつた場合は無料」

齒の不注意は健康を害す

不注意により生命を十年十五年短縮する事は實に容易な事です。始めは何も感じなく共官際は全身衰弱し遂には不健康の代償として齒を悔全に保つための費用の幾倍も拂ふ事になる。諸君はこんな不注意の代償を支拂ひますか世界の醫學者は何れも病氣の原因は齒にあるこ云ひます

ドクター・コウエンの架工義齒は現代式方法に依つて見者しい金を前方に出さず必要な部分丈けを埋めます衛生的で體裁よく丈夫です、自然の齒とよく合つて外觀が良いばかりでなく非常に健康的となり 十五年保證附　五弗



自然肉色義齒は肉色と少しも變りなくキチンと齒に合ひ絶對缺ける事なく丈夫で永く保ち會話が自由です、一生保證附 十六弗五十仙

◇架工義齒　五〇〇
◇X光線　一〇〇〇
◇回口內金部　五〇〇
◇同齒一列　三〇〇
◇義齒修繕　一〇〇以上
◇ギタス抜齒　二〇〇
◇普通抜齒　一〇〇
◇齒埋め　一〇〇以上
◇嵌齒　五〇〇
◇入齒　五〇〇

保證附仕事をして無料息て週拂又は月二回の月賦で拂へる便宜があります、仕事迅速待つ事なし

◆當院の安價料金

日及夜間（階ニ店藥局）
（夜間九時迄開院）
曜營業
分院聖ハリウッド通り六
三八〇（コヘンガ街角）

勤在婦護看人本日

DR. S. M. COWEN

Painless Dentists
506 South Hill St.
Los Angeles, Calif.

斯の如き人は鼻病患者

諸君は粘ばねばしい黄ばんだ膿の樣な鼻汁は出ませんか、諸君は鼻が臭くて人が嫌はれるやうなことはありませんか、諸君は鼻汁が澤山出て困ることはありませんか、諸君は鼻汁が澤山出て困ることはありませんか、かくの如き人は鼻病患者でありますから重くならない中に根治せねばなりません。

病症が進んで頭の働きが悪くなり常にボンヤリして陰鬱な氣分となり神經衰弱や憂鬱症となり甚しいのは白痴となることがあります。又鼻が惡いと口が自然に開くので風邪を引き易く又肺病や氣管支加答兒に罹り易い、實に恐るべきは鼻の病です。

科學的最新療法の發見

最近の醫術は進歩したとは云はれて居りますが鼻の病の治療は非常に難治であつて、切開手術の外根治の方法はないとされて居ります。歳が何分にも患所が込入つてゐるので如何に名醫の手術でも一回で旨く行かず二回、三回やり直さねばならぬ事が屢〳〵あるのでもあります。何とかしてもつと手輕るに安全に治療の方法はないものかと色々苦心し研究の結果發見されたのが吾がピートル液噴霧療法であります。

鼻の病ひ新療法

切らずに、治る最近醫學上の大發見！ピトール液噴霧療法の偉力!!

最早如何なる鼻病も難治を嘆じて悲觀する勿れ

之れ鼻病患者の一大福音

ピートル液噴霧療法の發見は在來の鼻病療法に一大革命を齎すものです。諸君は最早如何なる鼻病も難治と嘆じて悲觀する必要はありません。鼻孔のつまつてゐるのが僅に一回の噴霧に開いたか、數年來惱み續けた鼻病がピートルにより一ヶ月で全治した事の例が澤山あります。決斷は今である、今日ピートル療法を試みられよ

藥價噴霧器附にて　三弗五十仙（送料不用）

羅府東一街二〇三（電話MU四六一六）

岩城ドラッグ商會

The Iwaki Drug Co.
203 E. First St., Los Angeles, Calif.

大久保齒科醫院

羅府東一街二一四半
Tel. MGrand 8407

赤堀法律事務所

羅府富尾商店二階一號室
最寄通信　赤堀
電話 P.O. Box 718, L. A. TUcker 8684

視力檢定及矯正

南大觀料出身
ドクトル　片岡正子
片岡眼鏡店

確實迅速　サンピードログラージ

羅府北サンピードロ街二一一
電話タッカー（TU）五五〇七

設備完全、食事美味

羅府東一街三フイクト街角
電話アンゼラス七一五七
日本人醫院

赤名法律事務所

羅府東一街三羅府街の角
富尾ビルヂング十二號室
赤名精一
電話フェアー（FA）四七四二

迎田法律事務所

羅府西本願寺ビル二〇四號
法學士　迎田勝馬
電話タッカー一四六

片岡時計店

羅府東一街三〇一
電話バンダイヤ六六二四

アランホテル

羅府東二街二三六
電話（TU）〇六二六
館主　寶

エレクトリート

電氣治療機
最新式家庭用治療機
電氣治療機界の王として過去一ヶ年間に一萬個を賣り出したる（十五弗）外に今回更らに一大改良を加へ從前より大型數倍强の大偉力を現はし多年悩苦痛を極めなる神經痛、リウマチス、肩腰、胃腸、關節、胃弱其他諸病惱ち氣持ち好く治まる徹底的新奇機が生れました
寶へて無料實驗に應じます
太平洋沿岸布哇日本一手販賣
（十七弗五十仙）

亀命養生院

電話TU五九二九　217 N. San Pedro St. L.A. Cal.

鮮魚一切

並牛豚鶏肉類新鮮豊富
O・K魚店
羅府東一街三一八
電話タッカー九九六

迅速、鮮明、叮嚀

南加印刷所

羅府東一街三三六
電話バンダイヤ（VA）〇一三六
山田作次

日本人葬儀社

羅府ターナー街七〇七
電話TU. 8410 支配　福井齊

促肥素

勸工場

羅府東一街三四七一九
電話 TU 二二〇〇八

第一街グラージ

羅府東一街二一九
電話 TU 二六一八
風早勝一

若松歯醫院

前南加大學歯科助手
歯科醫學士　若松兼治
電話午前九時より午後五時まで VA八四九七
午後六時より九時まで EM〇三六六

親切＝第一

自動車修繕、タイヤ電池一切
畫夜ストレーヂ・ウオシング
オリンピックグラージ
元FKグラージ修繕部長
羅府　南セントラル街八三三
電話VAバンダイヤ八七九一

太平洋印刷所

羅府東一街二三三
電話タッカー六〇六〇

食料品なら西見商店

安くて新鮮の
羅府北サンピードロ街一二八
電話（TU）タッカー八一五一

福山家具金物店

二大食品の
家具金物及ペーター
電話 VA六四三五 住宅 VA九五五〇

質屋

羅府北サンピードロ街一二二
電話ミュチュアル三四四五
多年の信用ある　沖時計店
羅府東一街三一一
Tel. Vaudike 7060

フェージオルツラック

一噸より十噸迄
スクールバス
ツラック界の王
日本人一手販賣
A・B・C・O・グラージ
阿部鶴彦
1006 S. San Pedro St. L.A.

安倍法律事務所

民刑法律事務移民事項
法學士　安倍俊吾
羅府ウエラー街一一八（ニューパレスホテル）電話MU六六六

共濟グッドラック

消化系

ダイゲン　急性慢性胃腸カタル、腸痛下痢嘔吐、胃擴張、胃潰瘍食氣不振、消化不良、アトニー、胃液分泌過多、胃液欠乏性等に特効　一、五〇　四、〇〇　二、五〇　二、〇〇　カタヂアスターゼ丸及水藥　五〇　一、〇〇　胃腸丸　五〇　胃散　五〇

カリクロリック　獨逸カフェル博士最新の製藥に係り如何なる頑强慢性の胃腸病をも根治し得る　二種にて十日分　二、五〇

强精强壮藥

スペヨヒン　最近發見のホルモン製ビタミン不感性早洩、不能、不妊、不能、不能、不能

フレスノ【十日】

チーグ農救委の員 葡萄安定計畫極力後援

中加八郡の新聞記者團の大決議

本夕郡農業救濟局委員チーグ氏は、スタクトンよりベタスフ井ルドにいたる中加八郡の新聞記者三十餘名をホテルカネルにて招待晩餐をともにしつゝ長時間にわたり葡萄安定計畫を詳細に説示したる質問に應答するところあつたが記者團はこれを葡萄安定最善の計畫なりとし滿場一致をもつて極力後援する旨の決議文を發表することになつたよし

カーマン

▲野遊會 バイオラ地方では協和會、婦人會聯合主催のもとにきたる十六日(日)を下記例年の如く野遊會を開催することに決定したが會場は目下選定中追つて發表―各部委員左の如し

委員長 山王 會計及び景品 久保 河野 森田 中井 藤本 會場 金市 江本 村田 小川 迫本 新垣 坂田 小川 迫本 村田 田中 餘興 近藤 市長 佐原 久保政 兒玉

案内狀は目下印刷中なるも案内狀にもなれば着否に拘らずもれなく參加ありたし

▲寄附 山中幸太郎氏結婚記念として學園へ二十五弗

教育映畫の夕

ルンビニ倶樂部主催

先年日曜學校世界大會に參列のため渡米した山口縣人岩崎良一氏を聘しきたる十五日(土)午後七時より布佛會堂に教育活動の供樂部の資金調達のために開かるゝもので布佛の諸團體及山口縣人有志が後援にたつといふまことに有意義なる教育上參考となるべき活畫につき子女同伴多數來觀ありたい―なほ同氏はしばらく滞在し中加各地學園にて映寫を試むべく目下取追つて發表するよし

ハンフォード

特別傳道集會

長老教會では創立一九〇〇年記念の特別傳道を左の日割にて行ふ

十四日(金)夜家庭集會 立川國造氏宅

十五日(土)夜家庭集會 市村喜作氏宅

十六日(日)禮拜説教「救への愛」夕拜「キリスト教の人生觀」―午後二時半婦人會にて英語講演

右は米港の泰牧師(つい先頃神博士號をさづけられた)が擔當する次第であると

●栗原龍雄葬儀 クロビス栗原龍雄氏長男龍雄(二才)の葬儀本日午後二時布佛會堂に營まれ神父の説教にて引續き遺骸は同氏の墓地に葬る

●館球試合 來る十四日金曜の夜八時半よりマクライモンドハイのコートにおいて見女協會軍とメルフト軍の館球試合あるはつまり敵軍に對する見女軍の奮闘ぶりは當緊張せるゲームなる期待されてゐる

●王府自治會 王府自治會事務會にて參事長會をひらき、重要事項について協議するから、參事長は時間に遅れずに出席ありたしとのこと

サンノゼ【十日】

植田孃出發

加州大學を卒業して長崎高等女學校から招聘をうけた植田孃は十八日出帆のコレヤ丸にて歸國の途についたが出發に先立つて數日前孃はサンノゼに立寄りて故郷の父平三郎氏とともに各知友方に別れを告げたりと

●寄附二件 アグニューの澤邊平氏は歸國記念として十弗をまたアルビソの山本和太郎氏は結婚記念として同じく十弗をもつてアグニュー日本學校に寄附したりと

オークランド

●孤獨な葬儀 廣島縣人平太郎(三十三才)は廣島縣人平太郎(三十三才)死亡につきコロラド州にある叔父熊本作一氏より依頼あり同村人一同奔走し本日ウエストサイド葬儀社にて葬儀を執行し友人代表小谷孫一氏の弔辞、谷口常七氏の挨拶、山根教世氏の説教あり火葬に附したが會葬者多數であつたよし

●弔辞 岩田鶴氏結婚紀念に布哇會へ二十五弗、篁月新藏氏子息全快祝ひにサンサイド園へ十弗

●魚店の賣物 フランクリン街とアンスタール街の間第七街の魚肉商業區域の中心點に東京魚市店なる風の構造を綺麗である山口三藏氏住宅前の線路にそひて牛喰のキングス河畔に決定したが萬一雨天のせつは學園内にて挙行するはずで午前八時までに學園に集合のこと―案内狀はそれ―發送すみなれど若否に拘らずもれなく參加ありたし

▲寄附 山中幸太郎氏結婚記念として學園へ二十五弗

キングスバーグ

▲野遊會決定 十六日(日)野遊會は雨天にて行はれるべき地方在留民野遊會幹事として選定委員の調査の結果

とアンスタール街の四第七街の魚肉商業區域の中心點に東京魚市店なる風の構造を綺麗である

●薬屋の典 ミルスの老農北川久助氏夫妻の媒介により婚約中なりし王府の雷島新一郎氏息男行つた會場より約一哩半上れば家屋壁倚蔵氏雲嶺綾子嬢との結婚式は來る十六日の黄道吉日を撰び日曜午後二時より原谷氏宅にて挙行するよし

●市内商店 天候がきまり日和となり地方農家が忙しく本年度の收穫見込みも立ち最氣つくにて作物内における同胞食料店をはじめその他商店も最氣よくなるさは何より結構日出度次第だ

●農商會 備入 加州における製麺界の元祖たる同商會では製造助手一名および英語をよく解するものをセールスマンとし一名雇ひ入れたきよし希望の方は同商會へ照會すべし

●お嬢さん達 王府の可愛らしいお嬢さんたちの足立、河野、草野、荒川諸嬢は日野元子さんにつき日本舞踊を稽古してをられるが諸嬢はそもそも技藝くべく昨夜稽勢を催したよし

●慰勞會 佛教會にては過日の演藝會に盡瘁した人たちのため慰勞會を催したよし

●貞氏の新都 前支配主任氏貞氏は久しく同氏の經營下にあつた櫻風呂の方を他に譲りて目下ユール街の中心なるシルバダ床屋ならびに玉場において子息孝房君夫婦とともに營業中であるが場所の清潔とサービスのよろしきと相俟つて子客萬來の好況を呈してゐる

コーテズ

●葬儀 當村の住新潟縣人前田孝子(二四)夫人は產後健康を損じ先月來サンノゼ病院に入院加療中のところ樂石効なくつひに六日昇天、葬儀は當教會にお

ハンフォード

●佛會日曜夜 ビクニック塩原は未定であるが來る十六日(日)に行ふよしで一般の參加を希望してゐる

●山田氏 大正普請昨秋全國の厄にあつた當地のパイオニヤ山田岩補氏は目下巨費を投じて大田岩補氏の經營下にあつた櫻風呂の方を他に譲りて目下ユール街の中心なるシルバダ床屋ならびに玉場において子息孝房君夫婦とともに營業中であるが場所の清潔とサービスのよろしきと相俟つて子客萬來の好況を呈してゐる

●講演 當教會渡邊牧師は當地日人美以教會の招聘により昨夜全教會において一場の講演を聽衆に多大の感動を與へしと

●出產 濱口八藏氏かたには先日男兒出產母子とも健在のよし

●日本舞踊 宮原アヤ嬢は當地ハイスクール通學中の才媛なり天才的藝術に秀で先月マンドリン、マルボサ兩部聯合國書館委員會の席上において日本見學の一大踊を披露する日本舞踊を振補委員に上演せしが列席の日人より喝采の賞讃を受けたるの經過ありたい

●旅行 當村有志前田芳太郎氏は先年來投資中の墨國銀山視察のため目下全墨方へ旅行中

●版委員會 在米同胞間教五十年記念史編纂打合せのため委員會を當教會において開催されし村上王府賀氏、ダイユーバ大石牧師、ツツソンビル高山牧師來村三、四の兩日にわたり種々協議なすところありしと

ウエストサイド

大野遊會

地方本年の野遊會は南年會主催のもとに來る十六日(日)ここに達する、當日の運動や支度は全部南年會員によつて全部整へられてあるゆゑ一人にて多く出席されたいと

ベーカスフ井ルド【十日】

●佛教會便り 七日夜新會員ヤマキ竹本君の歓迎茶話會催る

次例會を催したが出席者多數で大賑ひだつた、議事項の主なるものは近く佛會主催で當地在留民の大ビクニックを催すことについてであつた

●版委員會 在米同胞間教五十年記念史編纂打合せのため委員會を當教會において開催されし村上王府賀氏、ダイユーバ大石牧師、ツツソンビル高山牧師來村三、四の兩日にわたり種々協議なすところありしと

●旅行 當村有志前田芳太郎氏は先年來投資中の墨國銀山視察のため目下全墨方へ旅行中

●出產 當村坂口長吉氏にはさきに女兒出產母子とも健在のよし

●葬儀 先日退院の伊達忠氏および清水夫人はその後の經過良好にて目下自宅靜養中

リビングストン【九日】

●婦人會 先週婦人會主催をもつて興行されし芝居および村民一同の非常なる後援により大成功を奏し純益金百二十五弗餘は當教會醵金取付費中へ全部寄附されしよし、なほバザー開催の際ダーラフク阿久根商店、横井商店より商品寄贈あり一同その厚意を謝しなれりと

●入院 當村有志政吉氏夫人は數年來のじん臓炎惡化し桑港レーン病院にて左じん臓を切り取りしはその大手術なりしが目下入院加療中

●出產 當村坂口長吉氏にはさきに女兒出產母子とも健在のよし

●葬儀 當村有志森政吉氏夫人は數年來のじん臓炎惡化し桑港レーン病院にて左じん臓を切り取りしはその大手術なりしが目下入院加療中

●出產 當村有志前田芳太郎氏は先年來投資中の墨國銀山視察のため目下全墨方へ旅行中

●入院 當村有志森政吉氏夫人は數年來のじん臓炎惡化し桑港レーン病院にて左じん臓を切り取りしはその大手術なりしが目下入院加療中

●葬儀 當村有志前田芳太郎氏は先年來投資中の墨國銀山視察のため目下全墨方へ旅行中

●入院 當村有志森政吉氏夫人は數年來のじん臓炎惡化し桑港レーン病院にて左じん臓を切り取りしはその大手術なりしが目下入院加療中

●出產 當村有志坂口長吉氏にはさきに女兒出產母子とも健在のよし

●葬儀 先日退院の伊達忠氏および清水夫人はその後の經過良好にて目下自宅靜養中

リビングストン【九日】

●婦人會 先週婦人會主催をもつて興行されし芝居および村民一同の非常なる後援により大成功を奏し純益金百二十五弗餘は當教會醵金取付費中へ全部寄附されしよし、なほバザー開催の際ダーラフク阿久根商店、横井商店より商品寄贈あり一同その厚意を謝しなれりと

サンノゼ【十日】

植田孃出發

加州大學を卒業して長崎高等女學校から招聘をうけた植田孃は十八日出帆のコレヤ丸にて歸國の途についたが出發に先立つて數日前孃はサンノゼに立寄りて故郷の父平三郎氏とともに各知友方に別れを告げたりと

●寄附二件 アグニューの澤邊平氏は歸國記念として十弗をまたアルビソの山本和太郎氏は結婚記念として同じく十弗をもつてアグニュー日本學校に寄附したりと

サンマーテン便り

サンマーテン地方 大野遊會

來る十六日

地方本年の野遊會は南年會主催のもとに來る十六日(日)ここに達する、當日の運動や支度は全部南年會員によつて全部整へられてあるゆゑ一人にて多く出席されたいと

ベーカスフ井ルド【十日】

●佛教會便り 七日夜新會員ヤマキ竹本君の歓迎茶話會催る

次例會を催したが出席者多數で大賑ひだつた、議事項の主なるものは近く佛會主催で當地在留民の大ビクニックを催すことについてであつた

●佛會日曜夜 ビクニック塩原は未定であるが來る十六日(日)に行ふよしで一般の參加を希望してゐる

●講演 當教會渡邊牧師は當地日人美以教會の招聘により昨夜全教會において一場の講演を聽衆に多大の感動を與へしと

●出產 濱口八藏氏かたには先日男兒出產母子とも健在のよし

●日本舞踊 宮原アヤ嬢は當地ハイスクール通學中の才媛なり天才的藝術に秀で先月マンドリン、マルボサ兩部聯合國書館委員會の席上において日本見學の一大踊を披露する日本舞踊を振補委員に上演せしが列席の日人より喝采の賞讃を受けたるの經過ありたい

●旅行 當村有志前田芳太郎氏は先年來投資中の墨國銀山視察のため目下全墨方へ旅行中

●出產 當村坂口長吉氏にはさきに女兒出產母子とも健在のよし

●葬儀 先日退院の伊達忠氏および清水夫人はその後の經過良好にて目下自宅靜養中

リビングストン【九日】

●婦人會 先週婦人會主催をもつて興行されし芝居および村民一同の非常なる後援により大成功を奏し純益金百二十五弗餘は當教會醵金取付費中へ全部寄附されしよし、なほバザー開催の際ダーラフク阿久根商店、横井商店より商品寄贈あり一同その厚意を謝しなれりと

サンノゼ【十日】

植田孃出發

加州大學を卒業して長崎高等女學校から招聘をうけた植田孃は十八日出帆のコレヤ丸にて歸國の途についたが出發に先立つて數日前孃はサンノゼに立寄りて故郷の父平三郎氏とともに各知友方に別れを告げたりと

●寄附二件 アグニューの澤邊平氏は歸國記念として十弗をまたアルビソの山本和太郎氏は結婚記念として同じく十弗をもつてアグニュー日本學校に寄附したりと

Western States Life

HOME OFFICE, SAN FRANCISCO, CALIF.

△強きものも腰にさげたり保護の銃
△國の富貯金と保護のありてこそ
△老ひ先きの心強さや保險證
△養老の保險滿期や爐によりて

◉ウエスターン ステーツ
生命、養老險保け

△保險證書に加州政廳の保證ありそれは
△本社には一番餘計に保證金が積んであるから
△地方經濟を完全にすれば地方人惠まる
△第二故郷の沿岸に出藍の譽高し

加州日本人代理組合 特別代理人

ウエスターン ステーツへ御用の方はお知らせ下さい

フレスノ 隅田實一 1827 Sarah St., Fresno, Calif. Tel. 2-6975

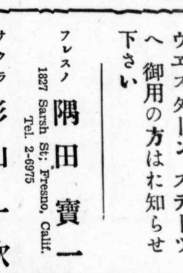
サクラメント 杉山一次 800 Q St., Sacramento, Calif. Tel. Main 2082-W

サクラメント 稲垣醇一郎 235½ M St., Sacramento, Cal. Tel. Main 3193-W

ローサンゼルス 河本源吉 3129 Folsom St., Los Angeles, Calif. Tel. Angelus 0630

ストクトン 藤本京一 246 N. Sutter St., Stockton, Calif. Tel 4346-M

タクラック 梶岡重藏 P. O. Box 187, Turlock, Calif. Tel. Livingston 274



▲フレスノ欄▲

竹本義雄君 君の姉先日渡米して君の歸宅を待つて居る ワツソンビル 竹本多一

布市エフ街九四九 電話 二一三八一八 布市支社

布市F街九二〇 菓子 銘茶 電話二一九九二〇 湖月堂 プロテクタス 一手販賣

電話 病院二一一五一〇 住宅二一四七四一 此木病院

708 E St. Fresno, Cal. 衛生用繃帯 水木忠

ウエスト サイド 404 F St. Fresno 2-4810 葬儀社

廉價で取扱は鄭重 1805 Van Ness Ave Fresno J. N. Lisle Undertaker Phone 2-2757 or 2-5161 ライル葬儀社

布市イー街九三五 電話 二一三七二二 柏屋

◇御配儀並に御法事用 菓子 銘茶 フ市カーン街一四〇 電話 二一九九 柏屋

▲サンノゼ欄▲

北第五街五四五 電話コロンビア四三九 佐市支社

鍼灸、マッサージ 中田長吉 マンテンビュー市 電話マンテンビュー一二五番 ビューティ街一二三八九

醫師の選擇自由 日本人病院 サンノゼ 電話パラード一五七〇 (產婦隨時收容)

佐市北五街五八〇 中原齒科醫院 中原久一 電話パラード一五七〇

サンノゼ北第四街五九八 河村齒科醫院 電話コロンビア一五九J

▲オークランド欄▲

電話ハラディ四三五七 王府第六街七四六 王府支社

イースタン洋服店 豐森

Telegraph Ave., Oakland Tel. Holliday 3776 公認 王府第八街五一八 矢幡富藏

電話オークランド二九八七 プロードウエー一〇〇七 犬飼猛

電話ケンシント三九〇三 住宅ハンボルト一九三六 プロードウエー一〇〇七 島田好子

電話ケンシント三九八六 住宅レーキサイド七九三八

DIETZ MOTOR CO. 2318 Central Ave., Alameda.

Ford 經濟的及實用向フード自動車を容易な方法で提供致します 一ケ月保險を附け修繕致します

日本人部主任 神崎清 電話アラメダ二四〇〇一

眼科專門醫 上原久雄 王府第七街四三〇 電話ハラディ四三七 住宅電話オークランド一〇五〇

電話ハラディ九七二九引越濱星 王府フランクリン街八一四 辻寫眞館

本店 王府第十五街四一〇 支店 第八街三八〇 住宅 電話ピードモント 金銀寶石商 中村時計店

本店 電話ハリディ一九四八 王府第八街四〇一 電話グリンコート二八六四 灣東商會

日本人部 支那料理 美洲樓 王府第八街四一五 電話ハラディ一六一〇 王府第六街一六五 電話レーキサイド四五三六

產婆 山崎シモ 王府第八街百三十一番 (マデソン公園向)

醫學士 藤森直和 電話ハリディ六三四八 藤森醫院

王府アリス街九〇五 電話レーキサイド八八五六 醫學士 山田醫院 眼大醫學士 山田宗三郎

日・本・人・部 (特に日本人店員が皆樣の御註文(網照)に應じ早速御送りします)

△通經劑 (特劑)(八五弗)(十五弗) 倍量に通經の目的を達し副作用絶無、月經不順の方は早速一度試されあれ

△治痲劑 (五弗) 自宅療法で人に知れず必ず良くなり再發しない

座藥、ゴム製品、化粧品一般 P.O. Box 2221 Los Angeles, Cal. Wilshire Pharmacy (日本語の手紙で秘密に直ぐ送ります)

小さい廣告 大なき信用

御禮廣告

廣島縣安佐郡八木村 平本甚平

右本月九日死亡致し本日葬儀相營み候に就て御多忙中態々御會葬に預り且つ多分の香花御手向け被成下恭迷鳴謝候々追つて堂御挨拶申述候 昭和五年三月十日 敬白

叔父 熊本作一 フレスノ同村人一同

御禮廣告

息勝儀不慮の怪我にてマウンテンビューの病院に入院中御懇篤なる御見舞に預り入院段々御厚情の程奉謝候御篤志に預り御禮旁御報告まで漸次快方に相向け目下退院自宅にて靜養中に有之候間何卒御安心被成下度候不取敢御禮旁御報告まで

マウンテンビュー 西村伊三郎

御禮廣告

私儀過般不慮の災難にて負傷サンノゼ病院に入院中御厚情の程奉謝候御篤志に預り御禮旁御報告まで

マウンテンビュー 加藤定楠

▲浪花節▲

乃木將軍の殉死 二枚 樂燕
稲大力の粗忽 四枚 同
赤垣源藏 二枚 雲右衛門
忠臣二度目清書 同 同
大石山鹿護送 同 同
大石生立 養子 同 同
村上喜劍 同 同
高松宮機御美德 二枚 同
官川左近 同 同
天野屋利兵衛 二枚 同
櫓太鼓 二枚 同
小奈良 同
河内山と直侍 二枚 小金井小次郎
南部坂寺阪注進 二枚 木村友衛
續南部坂寺阪注進 二枚 篠田實
雷電情相撲 同 同
秀吉の狂歌 二枚 奈良樂
義士傳間重次郎 二枚 丸樂

▲端唄小唄▲

むかしの淺草花の巴里 富久子
淺草音頭板方小唄 若富美
津輕小原節 雨青くに子
安木節出雲八重垣竹になり 三日月大津繪
同浪花節入鵈の五本松入扇太郎 大西廉梅三郎
同三十三間堂入字餘り入 駒太郎 縁かいな都々逸新内追分
同土ツ節入字餘り入 捨子 立山節大津繪
同琴入達たい嵐山櫻 糸子 淡海節青柳
同中山節入 博多節二上り新内
同浪花節入磯節入 博多節二上り新内
同琴入達たい嵐山櫻 糸子 淡海節青柳
同中山節入 博多節二上り新内
春雨秋の夜 同 同

▲端唄小唄▲

菊地歌藝
たけさ節
外崎そつ子
鋼西小唄たん京 京橋佐藤千夜子
鋼西小唄ラツパ節 大西廉梅三郎
鋼西小唄 同
鋼西小唄 同
鋼西小唄 同

スタクトン支社電話九一二二（十日）

深水工事は開始し希望に輝く日本街

―非買同盟に對し方針の變更―

（下）

以上二回にわたつて報道したごとく日本人街に漸次白人、墨國人の吸收に努力し、近き將來一般の景氣、須市の工事の超工および區劃整理相俟つて漸次進歩を遂げてゆかなければならない現在のボイコットは純然たる職業的なもの

その背後に比島人十九軒の營業者が控えしかるに之は最早は争はれない事實であるやうだ。それに支那賭場が今日のごとく比島人に開放してシャフコ除が盛んに勢力を張つてゐる間は將來何時いかなる暴風の吹きおこらないとも限らない狀態である而して一方比島人により球場、洋食店等が買收されたとしても彼等の間では中々完全の經營ができない以上

家主もレントの徴收に困難を感ずるに至るであらうし、現狀ならば日本人街の將來は驚嘆にちかき狀態に陥るなきを保すべからざるのである。こゝに於て我々は是非とも日本人街の運命を開拓する爲協力一致してセンター方面よりの客を招致するの準備と用意が必要である事を力説せざるを得ないのである。（完）

郊外日本村野遊會

來る十六日

須市郊外レースフラキ日本村に例年のごとく學園中心の野遊會を盛大に擧行すべしと。去る八日土曜日邦語學園内に開催した協議會に佐々木先生並に父兄出席しビンタクの委員を擧げ來る十六日午前十時より笠治氏農園にて擧行することに決定したりと。當日は第二世本位の運動も盛に催さるゝことなれば一般の語氏は、ふるつて參加されたしと

委員長　村岡　久吉
接待委員長　東村巳之助
委員　村井　筒井　新田　渡邊外一同
會計　村岡　東村　笠　杉田　荒田　光田
運動係　中村　笠　追
相撲係　筒井　山城
因みに雨天なれば四月中旬まで延期すると

豫防注射河下方面

腸チフスは飲料水の不良より來る傳染病なるが往河下に屢々感ずるつたので風土病とされてゐたのであるが豫防注射を實施して客年患者減退して毎年僅のケースを殘すに過ぎない狀態であるが之れが豫防のため本年は來る二十日より本町醫師により毎週一回づつ三回河下各々センプを注射する筈である。なほ日割は追つて發表すべしと

ローダイ便り

●日本人會參事員會は八日午後七時より櫻花亭に於て參事員會を開催し作氏農園にて擧行することに決定したりと。當日は第二世本位の運動も盛に催さるゝことなれば一般の語氏は、ふるつて參加されたしと

委員長　村岡　久吉
接待委員長　東村巳之助
委員　村井　筒井　新田　渡邊外一同
會計　村岡　東村　笠　杉田　荒田　光田
景品係　杉田　笠　追
運動係　中村　笠　追
相撲係　筒井　山城

●須市公認產婆宇都宮議員開會、增田茂氏計報告、幹事藤本及報告後散會

●日本人會參事員會は八日午後七時より櫻花亭に於て參事員會を開催出席者、山本、中原、宇都宮、石原、增田茂、追田、田村、若井、竹內、福本、杉本、駐齊の諸氏

●江頭夫人一時歸國、加州洗濯業、田中氏夫人は都合上一時歸國し追つて再渡米の筈

●千葉の人會者、櫻花亭に於て二四かしく亭の津田信次郎氏夫婦は一時故郷訪問のため來る二十二日ごろ當地出發の筈

●出產　ベーコン島七番の橋崎雄氏方に去る五日男兒出產正人と命名したりと

●津田氏夫婦歸國、須市南エルドラド街二四かしく亭の津田信次郎氏夫婦は一時故郷訪問のため來る二十二日ごろ當地出發の筈

●母の會　須市郊外フレンチキャンプ學園にては來る十五日午後三時より同學園内にて母の會を開催すべしと、一般の出席を希望す

●千葉の人會者、須市佛教會の使佐々木千象師長男は過る西園寺院にて出生したるが千洋と命名す

犯罪者增加で市警察多忙

●十九日、ルーミング止宿の白人青年二名がケーキ四百十一個を盜み去りたるが、犯人は都合上一時歸國し追つて再渡米の筈

●秋山氏長男怪我　ヨーロー郡農業家福岡縣人秋山難太郎氏の長男草仁（八歳）は去る九日自動車デラチに滑りおちたる際に右腕の骨をくだきてサター病院に入院した

●向井氏結婚式　フォルサムの農業家向井吉之助氏とオークパークの同じく倉チエ子嬢との結婚式は去る九日午後四時より櫻府佛教會に擧けられ午後六時から菊家に於て披露會催されたが三木雄造氏司會し友人金野信太郎、オーゼ、田中、若井、竹內、福本、杉本、駐齊の諸氏

●農業家福岡縣人秋山難太郎氏の長男怪我　ヨーロー郡農業家福岡縣人秋山難太郎氏の長男草仁（八歳）は去る九日自動車デラチに滑りおちたる際に右腕の骨をくだきてサター病院に入院した

●日本人會參事員會は八日午後七時より櫻花亭に於て參事員會を開催し作氏農園にて擧行することに決定したりと。當日は第二世本位の運動も盛に催さるゝことなれば一般の語氏は、ふるつて參加されたしと

委員長　村岡　久吉
接待委員長　東村巳之助
委員　村井　筒井　新田　渡邊外一同
會計　村岡　東村　笠　杉田　荒田　光田
景品係　杉田　笠　追
運動係　中村　笠　追
相撲係　筒井　山城

●日本人會參事員會は八日午後七時より櫻花亭に於て參事員會を開催し作氏農園にて擧行することに決定したりと。當日は第二世本位の運動も盛に催さるゝことなれば一般の語氏は、ふるつて參加されたしと

委員長　村岡　久吉
接待委員長　東村巳之助
委員　村井　筒井　新田　渡邊外一同
會計　村岡　東村　笠　杉田　荒田　光田
景品係　杉田　笠　追
運動係　中村　笠　追
相撲係　筒井　山城

●日本人會參事員會は八日午後七時より櫻花亭に於て參事員會を開催し作氏農園にて擧行することに決定したりと。當日は第二世本位の運動も盛に催さるゝことなれば一般の語氏は、ふるつて參加されたしと

委員長　村岡　久吉
接待委員長　東村巳之助
委員　村井　筒井　新田　渡邊外一同
會計　村岡　東村　笠　杉田　荒田　光田
景品係　杉田　笠　追
運動係　中村　笠　追
相撲係　筒井　山城

●日本人會參事員會は八日午後七時より櫻花亭に於て參事員會を開催し作氏農園にて擧行することに決定したりと。當日は第二世本位の運動も盛に催さるゝことなれば一般の語氏は、ふるつて參加されたしと

委員長　村岡　久吉
接待委員長　東村巳之助
委員　村井　筒井　新田　渡邊外一同
會計　村岡　東村　笠　杉田　荒田　光田
景品係　杉田　笠　追
運動係　中村　笠　追
相撲係　筒井　山城

●日本人會參事員會は八日午後七時より櫻花亭に於て參事員會を開催し作氏農園にて擧行することに決定したりと。當日は第二世本位の運動も盛に催さるゝことなれば一般の語氏は、ふるつて參加されたしと

委員長　村岡　久吉
接待委員長　東村巳之助
委員　村井　筒井　新田　渡邊外一同
會計　村岡　東村　笠　杉田　荒田　光田
景品係　杉田　笠　追
運動係　中村　笠　追
相撲係　筒井　山城

防長海外のピクニック

來る十六日福森氏農園で

防長海外協會櫻府支部では會員の家族内的親睦を目的として來る十四日の日曜午前十一時から、リバサイドの福森氏農園において、ピクニックを開催するにつき遠近に論なく會員諸君の來集を希望すと

●日本人會參事員會は八日午後七時より櫻花亭に於て參事員會を開催し作氏農園にて擧行することに決定したりと。當日は第二世本位の運動も盛に催さるゝことなれば一般の語氏は、ふるつて參加されたしと

委員長　村岡　久吉
接待委員長　東村巳之助
委員　村井　筒井　新田　渡邊外一同
會計　村岡　東村　笠　杉田　荒田　光田
景品係　杉田　笠　追
運動係　中村　笠　追
相撲係　筒井　山城

●日本人會參事員會は八日午後七時より櫻花亭に於て參事員會を開催し作氏農園にて擧行することに決定したりと。當日は第二世本位の運動も盛に催さるゝことなれば一般の語氏は、ふるつて參加されたしと

委員長　村岡　久吉
接待委員長　東村巳之助
委員　村井　筒井　新田　渡邊外一同
會計　村岡　東村　笠　杉田　荒田　光田
景品係　杉田　笠　追
運動係　中村　笠　追
相撲係　筒井　山城

サクラメント（十一日）

ユニテリヤンで赤木氏講演會

十二日と十九日と二十六日

當市聞ユニテリヤン教會堂において赤木英道氏の連續講演本十二日は「エス教とオ教」、十九日は「基督教と佛教」、二十六日は「ユニテリヤン教會の使命」の題目にわたる講題は太平洋の努力問題、十二日夜、日本における國際心理、二十六日夜、滿洲問題

歷史家として著述家としての赤木氏は人も知るところなるが其講演は遠く學識を基礎とする氏の革命、維新等しく白人の實驗に措かざる所である。本信徒同盟の主催で一回の聽講料五十銭三回の聽講料一弗であると

●參事員會と父兄會　コ村日會參事員會と父兄會は來る十九日午後二時より市役所に開催の由、慶ゆ流置しては出席者に對して實に氣の毒なれば各自注意を乞ふ

●收入稅の手續をいそげ　右は本月十五日かぎりなれば出來るかぎり速に手續せられたしと

●參事員會と父兄會　コ村日會參事員會と父兄會は來る十九日午後二時より市役所に開催の由、慶ゆ流置しては出席者に對して實に氣の毒なれば各自注意を乞ふ

メリスビル（九日）

●ボイコットの感謝　メリスビル日會が當都にボイコットを編成してより滋一ケ年のあたりやや廿人の多きに達したので大いに其勇途を祝福する爲去る十五日土曜午後七時より日本人ホールにおいて大々的な一年祭を擧行することになつた。當第一小除にては既に當地の有資、キャンプファイヤーが及その他に鄭重なる案内狀を發送する旨當局者は語つてゐた

●ボイコットの來村　在米肥後人發展史の要件にて南加の中村正敏氏は櫻府の井芹改造氏同伴にて來村、坂田熊太海外支部長と打あはせした

●中村氏の來村　在米肥後人發展史の要件にて南加の中村正敏氏は櫻府の井芹改造氏同伴にて來村、坂田熊太海外支部長と打あはせした

●日本人ホールにおいて大々的な一年祭を擧行　去る十九日午後二時より市役所に開催の由、慶ゆ流置しては出席者に對して實に氣の毒なれば各自注意を乞ふ

メリスビル（九日）

●ボイコットの感謝　メリスビル日會が當都にボイコットを編成してより滋一ケ年のあたりやや廿人の多きに達したので大いに其勇途を祝福する爲去る十五日土曜午後七時より日本人ホールにおいて大々的な一年祭を擧行することになつた。當第一小除にては既に當地の有資、キャンプファイヤーが及その他に鄭重なる案内狀を發送する旨當局者は語つてゐた

パラモ通信（十日）

學園ピクニック

來る十六日日曜午後十二時十分パラモ山麓大廣野において學園は例年のごとく大野遊を催すことになつたさうだ當日は動物、大日本人、大郎氏は三月一日兄弟慶賀會を催す

母五七忌　藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の

ハンホード

●佛事　藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の藤谷政市氏は十九日亡母五七忌の動物に日曜學校へ金二日自家仏堂において亡子命日の記念に相當する故全米國に五ヶ萬個を配るものの寄附の

（櫻府公認醫師）
井木醫院　エム街三一六半電七三二
橋田慶通　エム街三二八半電九二一
宮崎秀太郎　住宅四街一一三一
山尾醫院　ウオナブローブ住宅電話八七六八
K.O.家具商會　エム街三一〇電五四六五W
佐藤齒科醫　住電キヤピタル三七三〇J
至誠產院　電話キヤピタル三五五八
櫻府第三街一二〇六
濱井回春堂藥店　電話メーン一七二
櫻府第四街一三一
いなか商店　電話メーン二三三一
櫻府第四街一二〇九番
力石齒科醫院　電話キヤピタル三五五八
櫻府第四街住友銀行二階
櫻府エル街四二四―四二六
日本ドラグ　電話メーン六六三九
崎山商店　電話メーン三九八
武田組　電話メーン五〇三〇
保險
ライオン藥店　三木越造
櫻府第四街一二一七
時計師府川　專門修繕　電話メーン四二六五W
朝日時計店　第四街一二一七
大山寫眞館　電話四三七七
黑河寫眞館　電話一三二一
櫻府第四街一三〇五
日米須市支社　電話スタクトン九一一二
須市南ハンター街九二三
《スタクトン欄》
須市南ハンター街一四七
リンコルングラージ　（須市）電話八七一
須市南ハンター街一四七
新藤商店　商店部　商船部　電話五六二七
須市南ハンター街一四七
鬼塚齒科醫院　電話四七三住宅八五九三W
須市エルドラド街四四
林醫院　院長ドクトル林哲　電話須市住宅六六
須市エルドラド街四四
喘息胃病の家傳を名灸、都合206 E. Lafayette St., Stockton
須市南ハンター街一四七
西本公認代事務所　電話七二九
須市南ハンター街四〇一番
廣東樓　支那料理　電話二二五五
加州公認　電話七二九
西本公認代事務所　澤保藏
須市南ハンター街四〇一番
板前腕揮▲原料精進▲出前迅速
VALLEY LUMBER CO.
櫻府東エルモ街
ヴアレー材木店　名稱材木大勉強　日本人諸君を歓迎す
洗濯所向側
須市河下
大塚產院　四九三三W
北原產院　ハンター街三二五　二八二三J
南コンマース街一三一　二九七三W
西岡產院
櫻府第四街一二〇九番
船橋商店　電話メーン二五七二　二五七三
櫻府第四街一二〇九番
小林產院　電話メーン四八三　櫻府第四街一四二半
櫻府第六街二〇〇六番
大下產院　電話キヤピタル四五六六
櫻府第六街二〇〇六番
西岡產院
櫻府第四街一二〇九番
痔疾　電話メーン二八一　櫻府オーク街二一九
猿渡產院
櫻府第四街一二〇九番
直醫專門醫師　R.W.Furman, M.D.　アールダブリューファーマン
ファーマン醫院　櫻府オーラム・ビルディング七〇七號室フラー・オフィス　電話メーン一三八七
《サクラメント欄》
パーランド氏の後任　メール葬儀社　ワツソンビル市東レーキ街　二二二電話一四〇
櫻府第四街一四一四　電話メーン三〇六六
櫻府第三街千二百〇七番　電話メーン七四七七
櫻府第四街一四一四
賣店　客多き狀場並に水店
櫻府第三街千二百〇七番
水店賣りたし　最新式設備アイスクリーム、パラー及び二階七ルーム附一切至急格安で賣りたし希望者來談を乞ふ　櫻府　備後商店
櫻府第四街一四一四
新イーグル藥店　電話メーン六三七七　第三街一二一三電話五二四七
櫻府
竹本藥店
櫻府エル街五二二
山陽家具店　電話メーン二二三四　第四街一三三
電話ヒル三四
丸二二　切花
竹本吾三郎　櫻府竹本藥店
櫻府第四街一四一四
櫻府第四街一四一四
本日發送されたる當市の公立學校の優秀生、うち日本人は左のとほり　田岡グラデス　坂田富子　上田カエ　大崎チヅ　渡邊ツヤ　二年　定地憲二　美根靜江　森宗重次　泉崎ヘンリー　田中豐江　有田貞子　岩見實　眞鍋ミツノ　中桐秋夫　高田登子　竹本憲二　山内正枝　小谷讓次　山内正雄　眞鍋次　森イクエ　森ユキヨ子　五年　大嶋讓次　森本ユキ子　四年　村上正子　佐藤正美　山本ベン　美根又雄　助金ミサヲ　三年　村上正子　佐藤正美　山本ベン　美根又雄　助金ミサヲ　谷讓次　山内正枝　眞鍋次　森イクエ　森ユキヨ子　五年　橋本オリター　秋吉正雄　六年　秋吉年郎　岩見好子　川口登　美根イサヲ　泰宗キヌエ　坂田メリー　島越節夫　田岡マリエ　津田敏子　七年　高田キクエ　柚洞トモエ　八年　露木メイ　白地ヤヲ子　特別科　白地節子　田中安子　美根末子　秋吉桃江　敏金早人　美根末子

本劑の特効　腎肝劑、胃病、心臟病、肺病、婦人血の道　やけどに妙藥
日本製造元　廣島縣矢野町　野間屋調劑所　店主　野間清右衛門
森本齒科院　櫻府第四街一二一八　電話九三六六
秋本醫院　櫻府第四街一二一八
櫻府第四街一二一八
醫學博士　內田賢助　（顧問屋內）
醫學博士　石川榮助　電話七三六　（住宅）八九二〇
醫學博士　小林產院　櫻府第四街一二一八　電話三九三九
櫻市南エルドラド街一二一八
櫻市南エルドラド街一二一八
櫻市南エルドラド街一二一八

實驗者は何と言ふか
實驗者の告白
自分の子供は七才ですが常に風邪に悩され續けで所謂腺病性と申すのでした太陽光線の照射を受け四六回で腹痛を起し、澤山の下物が十回の照射でピン〳〵遊んで少し身體に故障がありません全く體內の病毒を驅逐した結果て一家喜んでゐます　布市四澤生
私は永年藥酒の結果胃腸、肝臟、腎臟、呼吸機關の故障で仕事不可能に陥り醫學に親みつゝありましたが昨年七月以來太陽光線治療器の照射をうけ完全に全快し再び勞働して居ります。若此照射がなければ自分の生命も保存することも出來なかつたと思ひます故同病者に照射を勸むる次第であります　須市河下　菊地生
私は一度下腸部を切開し性能機關に異狀を來し名醫の診斷で再切開し、屈折不能に陥りしに、まゝ太陽光線治療器の發明あり、夫が王府に於て實驗するとの云ふのでかけて貰ひましたが三週間目には綺麗を決心したのですが、試みに太陽光線の照射を受けました、處が十日目に全快し、屈折自由となりました。以來照射の繼續と共に氣分は爽快となり睡眠も出來、健康狀態として嬉びに堪へない位いです。　須市河下　山崎生
謝して居ります　サンガー　堀野生
強息武事火傷の結果指三本が腐爛し、屈折不能に陥りしに、まゝ太陽光線治療器の發明あり、夫が王府に於て實驗するとの云ふのでかけて貰ひましたが三週間目には綺麗は爽快となり睡眠も出來、健康狀態として嬉びに堪へない位いです。　須市河下　山崎生
私は盲腸炎手術の經過惡しく、再手術を要する狀態に陥り、死を決して居りましたが、間々布市で太陽光線の照射が開始され直に實驗し照射をうけ完全に全快し再び勞働して居ります。若此照射がなければ自分の生命も保存することも出來なかつたと思ひます故同病者に照射を勸むる次第であります　須市河下　菊地生
私は盲腸炎手術の經過惡しく、再手術を要する狀態に陥り、死を決して居りましたが、間々布市で太陽光線の照射が開始され直に實驗し照射をうけ完全に全快し再び勞働して居ります。若此照射がなければ自分の生命も保存することも出來なかつたと思ひます故同病者に照射を勸むる次第であります　須市河下　菊地生
私は一度下腸部を切開し性能機關に異狀を來し名醫の診斷で再切開し、屈折不能に陥りしに、まゝ太陽光線治療器の發明あり、夫が王府に於て實驗するとの云ふのでかけて貰ひましたが三週間目には綺麗は爽快となり睡眠も出來、健康狀態として嬉びに堪へない位いです。　須市河下　山崎生
私は永年藥酒の結果胃腸、肝臟、腎臟、呼吸機關の故障で仕事不可能に陥り醫學に親みつゝありましたが昨年七月以來太陽光線治療器の照射をうけ完全に全快し再び勞働して居ります。若此照射がなければ自分の生命も保存することも出來なかつたと思ひます故同病者に照射を勸むる次第であります　須市河下　菊地生
私は一度下腸部を切開し性能機關に異狀を來し名醫の診斷で再切開し、屈折不能に陥りしに、まゝ太陽光線治療器の發明あり、夫が王府に於て實驗するとの云ふのでかけて貰ひましたが三週間目には綺麗は爽快となり睡眠も出來、健康狀態として嬉びに堪へない位いです。　須市河下　山崎生
私は盲腸炎手術の經過惡しく、再手術を要する狀態に陥り、死を決して居りましたが、間々布市で太陽光線の照射が開始され直に實驗し照射をうけ完全に全快し再び勞働して居ります。若此照射がなければ自分の生命も保存することも出來なかつたと思ひます故同病者に照射を勸むる次第であります　須市河下　菊地生
私は一度下腸部を切開し性能機關に異狀を來し名醫の診斷で再切開し、屈折不能に陥りしに、まゝ太陽光線治療器の發明あり、夫が王府に於て實驗するとの云ふのでかけて貰ひましたが三週間目には綺麗は爽快となり睡眠も出來、健康狀態として嬉びに堪へない位いです。　須市河下　山崎生
私は盲腸炎手術の經過惡しく、再手術を要する狀態に陥り、死を決して居りましたが、間々布市で太陽光線の照射が開始され直に實驗し照射をうけ完全に全快し再び勞働して居ります。若此照射がなければ自分の生命も保存することも出來なかつたと思ひます故同病者に照射を勸むる次第であります　須市河下　菊地生
私は一度下腸部を切開し性能機關に異狀を來し名醫の診斷で再切開し、屈折不能に陥りしに、まゝ太陽光線治療器の發明あり、夫が王府に於て實驗するとの云ふのでかけて貰ひましたが三週間目には綺麗は爽快となり睡眠も出來、健康狀態として嬉びに堪へない位いです。　須市河下　山崎生
私は盲腸炎手術の經過惡しく、再手術を要する狀態に陥り、死を決して居りましたが、間々布市で太陽光線の照射が開始され直に實驗し照射をうけ完全に全快し再び勞働して居ります。若此照射がなければ自分の生命も保存することも出來なかつたと思ひます故同病者に照射を勸むる次第であります　須市河下　菊地生
私は一度下腸部を切開し性能機關に異狀を來し名醫の診斷で再切開し、屈折不能に陥りしに、まゝ太陽光線治療器の發明あり、夫が王府に於て實驗するとの云ふのでかけて貰ひましたが三週間目には綺麗は爽快となり睡眠も出來、健康狀態として嬉びに堪へない位いです。　須市河下　山崎生

難病に太陽光線治療器の應用
二月廿五日より開始す
本會の使命　太陽光線治療器は太陽の光線を分光調節して數十倍の偉力とし人体の疾患部に應用する裝置であります。本器治療上の原理は一元療法に基き光波中の化學線及熱線を巧に利用した物です。照射の方法は自ら一派の術をなし世界中日本が漸く五ケ年の經驗を有するに過ぎません。本部は昨年來北米各地に支部を設け技術者を養成し疾患に惱む方々の依賴に應じ照射を開始せり即ち本療法は日本獨特の發明にして普く世界に宣傳し人類の幸福を增進せんと欲す。諸君希くは本會の使命を御了解ありて研究あらん事を
日本大阪光線學會　本部
名醫顧問　毎日晴天午前八時より午後五時まで
北加光線學會支部所在地
フレスノ支部
王府支部
ローダイ支部
マウンテンビュー支部
サリナス支部
サクラメント支部
422 M ST. SACRAMENTO
スタクトン支部

眞實に理想的な働きのシユウス
仕事がしよく丈夫で體裁もよくしかも安價
國華
月星印國華靴　米國一手販賣元
桑港太平洋貿易株式會社
羅府同　出張所

A Newspaper For All Peoples Interested in the Welfare of Japan and The Japanese People

The Japanese American News

THE LARGEST JAPANESE NEWSPAPER PUBLISHED OUTSIDE OF JAPAN

The Largest English Section Published Daily by Any Japanese Paper On This Continent

NUMBER 10987. Entered at the San Francisco Post Office as Second Class Matter. SAN FRANCISCO, CALIF., WEDNESDAY, MARCH 12, 1930. Copyright 1930 By the Japanese American News Per Year $11.00 Per Month $ 1.00

ARMY QUIZES FIRE WHICH KILLED 104

Kogami Saved 26 Tots In Fatal Blaze in Chinkai, Korea

CHINKAI, Korea, March 11—(UP)—At the completion today of an official investigation into the fire which caused 104 deaths at Fusan, Sergeant Yaichi Ishibe was blamed because he stationed a moving picture projector at the entrance of the auditorium.

The building, it was charged by the investigating body, was an old wooden structure which flamed like tinder when the machine caught fire.

Of the victims, 84 were school children of primary age. Many were trampled to death in the hopeless stampede which followed the first shout of fire.

INVESTIGATION

SEOUL, March 11—Lieutenant-general Nakamura, chief of staff of the Korea division of the Imperial Army, together with officers of the gendarmes corps, visited the scene of the disastrous fire at Chinkai today and carried on an investigation into the tragedy that caused the death of 104 persons yesterday.

Sergeant Yaichi Ishibe, cited by the committee as the one upon whom the responsibility rests for the disaster, will be tried before a court martial. The chief gendarmes of the fort today made a round of calls upon the parents of the deceased children to tender them condolence.

HEROIC RESCUE

Chujiro Kogami, 28, who was in the audience at the time the fire broke out, broke through the stampede and saved the lives of twenty six children by taking them one by one and throwing them out of the burning building through a hole he had discovered.

It is believed here that fortune smiled upon the officials when they managed to check the fire before it swept to the naval and army ammunitions store-house, located close by. Ignition of the storehouse would have rent the district into fragments.

The fort authorities are planning some relief measures for the parents of the children who died in the fire.

JAPAN SHIFTS FIRE SYSTEM

TO SUBSTITUTE WATCHMEN WITH MODERN ALARM

Special To the Japanese American News

TOKYO, March 11—The picturesque fire watchmen and the watch tower of Japan are to be replaced with a modern fire alarm system. Movements to replace these antiquated methods of fire control have been started in Toyo, Osaka and Nagoya.

The authorities are now trying to solve the question of financing the new alarm system. They are urging that the householders who support the watchmen turn their contributions to the purchase of the modern firebox system.

For hundreds of years the night watchman has brought a sense of security to the householder as he moved through the streets and alleys, searching for fires, and taping two sticks in a rhythmical cadence to announce that he was alert. When a fire was discovered he raced among the houses beating a drum and shouting the location of the blaze. In this way the neighbors were aroused and aided in fighting the flames.

With the installation of 449 modern fire alarm boxes in Tokyo it was found that the fire loss in the districts where the boxes were placed soon decreased by 50 per cent. This has led the authorities to declare that the fire watchmen and the watch towers must be sacrificed to the march of progress.

LOW WAGES

The low wage scale in Japan applies to royalty as well as other workers. Prince Guyei Iwakura, 26, has accepted a position in the Forestry Bureau of the Imperial Household Ministry, and his pay is to be 75 yen, or about $37.50 a month. The Prince is the great-grandson of Prince Tonomi Iwakura, hero of the Meiji Restoration, who toured America and Europe at the head of what was known as the Iwakura Embassy. The present Prince is a graduate of the Imperial University and has been engaged in social service work for two years.

PRINCE CHICHIBU

Because he wished his promotion to be made in the way that of other officers was accomplished, Prince Chichibu, brother of the Emperor of Japan, has remained a Lieutenant in the army for the last five years. Now it is announced that on March 10 his rank was raised to that of a Captain of infantry, and fitting ceremonies are being planned by the War Department.

PALACES TO BE SOLD

In an effort to readjust the finances of the Japanese Imperial family three palaces are to be sold. The palaces are at Miyanoshita, Atami and Shizuoka, and have been out of use for some time. The Hakone Imperial detached palace, where the Prince of Wales visited in 1922, is to be reserved for distinguished foreign guests.

THE WEATHER

Wednesday—Fair and mild moderate Westerly winds.

Japanese Must Not Buy Fruit on Tree Says Attorney Webb

Japanese residents of California may purchase picked fruit for processing and resale, but may not buy fruit on the trees, under provisions of the alien land act, Attorney General U. S. Webb ruled today.

The law has been interpreted to mean that fruit on the trees is real property, which aliens may not hold, but picked fruit becomes personal property, Webb said.

RENANISMS

Spiritual Wisdom Of Exile Is Noted In Book By Renan

By GLENN FRANK

The other day I commended to the religiously perplexed a reading of Cardinal Newman's Apologia Pro Sua Vita and Ernest Renan's Recollections Of My Youth.

The first out of the life of a convert to Catholicism, the second by a self-exile from Catholicism.

Both are exquisitely written. I read Newman's Apologia long ago. I did not until the other day read Renan's Recollections. Aside from its discussions of religion, Renan's vivid volume is packed with interesting observations on the life of the mind and the social strategies in which men's careers are entangled.

Here are some sentences I caught myself underlining as I read. I pass them on in the hope they will lure some to share my joy in this book.

"Many a time I have endeavored to deceive myself, but it is not in human power to believe or not to believe at will."

"I am very fond of being in church, where the pure and simple piety moves me deeply in the lucid moments when I inhale the odour of God . . . piety is of value even when it is merely psychological. It has a moralizing effect upon us, and raises us above wretched utilitarian preoccupations; for where ends utilitarianism there begins the beautiful, the infinite, and Almighty God; and the pure air wafted thence is life itself."

"You must not accept, my dear friend, certain generalities in regard to happiness which are very erroneous, and all of which assume that one cannot be happy except by consistency, and with a perfectly harmonized intellectual system. At this rate, no one would be happy, or only those whose limited intelligence could not rise to the conception of problems or of doubt."

"Man can never be sure enough of his thoughts to swear fidelity to such and such a system which for the time he regards as true. All that he can do is to devote himself to the service of the truth, whatever it may be, and dispose his heart to follow it wherever he believes that he can see it, at no matter how great a sacrifice. . . . One shows more respect to truth by maintaining a position which enables one to say: Take me whither thou wilt; I am ready to go."

And then, this wistful touch of resignation.

"In order to gain influence one must rally to a flag and be dogmatic."

In the short run, yes. In the long run, I wonder!

Copyright, McClure Newspaper Syn.

JAPAN GETS U. S. ACCORD IN CRUISERS

So Avers Dispatches From London to 2 Local Dailies

Both the San Francisco Examiner and the Chronicle on Tuesday morning copyrighted dispatches from London, intimating that the Japanese and American delegations at the naval parley have reached a complete accord on the knotty question of 10,000 ton cruisers.

While Associated dispatches say that such an accord is denied in both American and Japanese headquarters, the Examiner outlines the following points in the agreement:

1—Japan yields on her first proposal for 126,000 tons of heavy cruisers and is content to stand on 108,000 tons. (This represents eight post Washington cruisers of the 10,000 ton Nachi class and four cruisers of the 7,100 ton Kako class.)

2—The United States, while not yielding its ultimate right to build eighteen 10,000 ton cruisers—180,000 tons—has agreed not to build more than fifteen by 1936, laying down Nos. 13, 14, and 15, respectively in 1932 1935 and 1936.

3—By this arrangement Japan can represent for home consumption that her demand for 70 per cent of America's big cruisers has been met, while the United States technically can hold to the 5-5-3 ration for capital ships. t

AUTO CRASH INJURES TOT

Kusunoki's Car Hits Sedan at Corner Of Van Ness, Post

A five-year-old girl, Ethelene Parr, was injured and taken to the Central emergency hospital for treatment Monday when two automobiles, driven by an American and a Japanese respectively, collided at the corner of Post and Van Ness Avenue.

Mrs. Evelyn Parr, 25, mother of the girl, was driving the sedan which struck the other automobile, also a sedan, driven by Morinobu Kusunoki 42, 2461 California Street. His car, coming from east on Post St., turned on Van Ness towards Market street when it struck Mrs. Parr's automobile, which was running from west on Post.

The little tot, injured by the windshield, was rushed to the hospital by D. F. Miller, 1525 Clay Street. Dr. W. G. Burkard treated her. She received lacerations of the scalp, nose, left cheek, and cerebral concussion. She was later taken home by her mother, who lives at 2332 Fillmore street.

M. E. DOWNED BY CAMP FIRE

5 OTHER CAGE GAMES ARE PLAYED IN BAY CITIES

Favorites won in majority of Japanese basketball games played last week-end in the various Bay region courts.

The Cheskchamay Camp Fire Girls advanced another notch toward the Bay Girls League championship on Friday night when they trounced the Oakland M. E. sextet by 29 to 12 score at the Community Court of this city.

Kimi Uyeda, Tsuney Kinoshita, Kimi Usami, Miyo Kinoshita starred in the attack, while Hisae Tanamachi and Tazu Nakagawa played a wonderful guarding game for the winners.

Results of other games played in East Bay sections are:

Alameda Students Club dft. Oakland Kosei Kwai, 23-20

San Jose Nitto dft. Alameda Y. M. B. A., 28-22

Nissei Varsity dft. Waku Chinese, 27-26

O. S. D. S. dft. Waku Juniors

Japanese Y. M. C. A. Junior varsity dft O S D S., 28-16

Advertisement

WANTED—Registered pharmacist Teigen Pharmacy, Brawley, Calif. Assistant preferred.—

Frank Watanabe of KFRC Fame To Give His Interpretation Of Real Japanese at Citizens Club Supper

Frank Watanabe of the KFRC fame will be the guest of honor of the Citizen's League Monthly dinner to be given on Thursday evening, March 13, at the Mitsuwa Tei, 1661 Post street.

He will tell why he came to take up impersonation of a Japanese. He will also give a little of "Frank Watanabe" to delight the members.

The dinner which will be a sukiyaki affair, will start at 6:30 p. m. and those interested are welcome to attend.

Tickets should be obtained as soon as possible from members.

Nitto Club Downs Alameda Cagers by Score of 28 to 22

Special to The Japanese American News

SAN JOSE, March 11—The Nitto Club basketball team, invading Alameda, defeated the Island City boys, 28 to 22, last Friday. For Nitto Harry Yoshida was the high point man with 14 points. For Alameda, Nagami with 12 points was the outstanding player. Nitto Club kept the lead throughout the game.

JAPAN'S BOY TRAFFIC COP

Tokyo to Use School Pupils To Prevent Congestion

Special To the Japanese American News

TOKYO, March 11—Following the lead of San Francisco and other American cities where junior police have been used to prevent traffic congestion, Tokyo authorities have taken the first steps in organizing schoolboys to aid the police. Following a conference of organizations interested in preventing traffic accidents, it is announced that boys from elementary school districts will be trained to aid the police in traffic control.

As soon as the boys complete a course of instruction they will be placed at intersections where regular police are not now available. Before recommending this plan the sponsors, H. Fujioka, chief of the traffic police section, and F. Hidano, director of Ushigome Traffic Prevention Association studied the methods used in American cities, and particularly those in California, where the movement is said to have originated.

Three Japanese Are On Graduate List of U. C. at Los Angeles

Special To the Japanese American News

LOS ANGELES, March 11—Three Japanese were included in the list of one hundred and thirty-one members of the senior class of the University of California at Los Angeles who graduated at the close of the fall semester, and were awarded degrees by the regents at their March meeting today.

The Japanese graduates are Eva Tanake of Bakersfield, John Morinosuke Osaki and Tale Urata of Los Angeles.

Formal presentation of the degrees will be made at the June commencement exercises, it was announced by Director Ernest Carrol.

YWBA GIRLS IN CONCLAVE

Miss Suenaga Directs Bay Parley Staged In Alameda

Special To the Japanese American News

ALAMEDA, March 11—The Buddhist girls of the Bay region took part in their conference held on Sunday, March 10, at the Alameda Buddhist Temple, under the leadership of Miss Lessie Suenaga, chairman of the Bay district league of YWBA'S.

Miss Shizu Matsumura of San Francisco fired the opening gun with her inspired talk on Shunrai Shonin. She was followed by Dr. Clarke who introduced in his talk concrete plans for more effective propogation of Buddhism among peoples of other nationalities.

Miss Haruye Hirai of the Oakland Temple then presented a very beneficial story of her experience in regards to the club activities.

Miss Tomiko Harano of the Berkeley Temple next read the scripture, and closing remarks were made by President Miss Lessie Suenaga.

Several new business matters were discused and later laid on the table for further discussion by individual members. The girls planned an outing to Paradise Cove on Sunday, April 27.

The fifty delegates were the guests of the Alameda Shojo Kwai at a brief social hour. Refreshments were served by the social committee of the hostess club. The next conference will be held in about four months.

NATIONALISM IN INDIA

By C. F. ANDREWS

(The following analysis of the situation in India, which is quoted in part from a longer article appearing in a recent issue of the Nation, has a timely appeal at this time when India, under the leadership of Mahatma Gandhi, is engaged in a non-violent revolt against the rule of Great Britain.—The Editor).

If I am asked how far it is desirable and possible to go in carrying out the British Government's pledge of ultimate dominion status for India I would say without any hesitation that the earlier constitution under the Reform Councils of 1921—making some subjects "reserved" and others "transferred"—proved unworkable. It had in it all those elements of distrust and timidity which ruin honest statesmanship.

One of the chief secretaries in the Government of India at Simla said to me: "This Reform Constitution is so bad that it has only one thing to recommend it; no one can ever wish to go on with it, and therefore it drives us forward to something better."

TORRENT OF PROPAGANDA

But if that be granted (and hardly anyine who knows the facts would question it) then it carries with it the obvious corollary that the new constitution, unlike the half-hearted measure that went before must proceed on lines of trust and boldness. There is really no halfway house. Responsible government can only mean full responsibility; to offer with one hand and then to draw back with the other is futile and unstatesmanlike as well.

For the past ten years an incessant torrent of propaganda has been poured forth all over the world, deluging us all with the news that because India is composed of many races, religions, castes, languages, therefore the idea of self-government is impossible.

Every riot has been magnified; Miss Mayo's slanderously unfair book has been trumpeted forth; caste barriers have been exaggerated. On the other hand nothing has been said concerning the underlying unity of Indian life; its geographical completeness; its moral power of patient endurance; its essential reasonableness and moderation; its universal demand to govern itself in its own way.

"SWARAJ," HOW SOON?

I shall not easily forget, when I was travelling, in Indian dress, in a third-class railway carriage, how the villagers after discovering my identity, crowded around me asking with eager lips and faces: "When shall we get Swaraj (self-government)?" That was more than 12 years ago in a remote country district almost at the foot of the Himalayas, far from any town center. If the demand for Swaraj was so nearly universal then, what must it be today?

It was profoundly interesting to me to read in Mahatma Gandhi's paper, only a week ago, that he had been visiting that very district. He relates simply that the crowd had been more than twice as great as those multitudes who had gathered at the height of the non-cooperation movement. We often hear today that his influence is on the wane, that he retains but a shadow of his former greatness. To those who know the facts that is just as absurd as it is untrue to say that India is not eager for Swaraj.

THE QUESTION

If then the question be asked: "Would you be ready to entrust India during this coming year with full responsible government both provincial and central?" I would answer, "Yes." If I were further asked concerning any safeguards to minorities and to the depressed classes that might be needed, the reply would be that there would necessarily go along with the new constitution a declaration of rights to be so framed as to comprise a statutory law which no Parliament could overrule or annul.

Lastly, if the problem of military and naval defenses were raised, I would point out that India is already an original member of the League of Nations and a signatory of the Paris pact and also of the World Court. Her record is one of peace with her neighbours, not of war. Also it should be pointed out that not a single dominion within the British Commonwealth of Nations has a full self-supporting armament as yet either by land or sea. If officers from England were still needed to carry over the Indian Army intact into the new constitution, they would surely be willing to continue their service for that purpose as long as they were needed. Important details of gradual transference of responsibility could be agreed on, with the necessary accommodations, when once the main issue of full self-government was decided.—From The Nation.

TWO MILLION YEN LOST IN TOKIO BLAZE

Koizumi Directs Fire Brigade as Gov'mnt Building Burns

Special to The Japanese American News

TOKYO, March 11—Two million yen is the estimated damages caused by the fire which broke out last night and completely burned down the building which housed the Tokyo district bureau of communications. This is the third time that the bureau building is destroyed by fire.

Matajiro Koizumi, Minister of Communications, rushed to the scene and personally took charge of fire fighting. He dashed hither and thither amid the burning embers, flame and soo, besides being drenched with water from the engines. It is declared here that he is probably the first Minister of Communications in the world's history to personaly fight a fire and become drenched.

GIRL, 17, TO STUDY JAPAN

Miss Alstyne Will Be Real Japanese For Next Few Years

Enroute to Japan today on the N. Y. K. Korea Maru is a 17-year-old girl who is intent on forsaking home, family, fortune, and her place in society that she may gain a thorough understanding of the Japanese people.

She is Miss Marion Van Alstyne, daughter of a noted Chicago surgeon.

Miss Van Alstyne, an accomplished linguist and musician and graduate of schools in Italy and France, intends to be an author. To obtain first-hand knowledge of the Japanese people and to learn their thoughts and ideals, she will become a member of a Japanese family. For the next few years she will live as a Japanese.

Liner Korea Maru Sails from S. F. on Last Local Voyage

After thirty years of transpacific service, the N. Y. K. liner Korea Maru has sailed from San Francisco for the last time.

The vessel is en route to Japan today, where it will undergo reconditioning prior to entering the Seattle-Orient run of the company.

In April the new Chichibu Maru, constructed at a cost of $7,000,000, will reach San Francisco on the Korea's schedule.

A sister ship the Asama Maru, recently supplanted the old Siberia Maru, which is also transferred to the northern service.

In 1906, the oKrea Maru, with former President William Howard Taft aboard, set a record for Pacific crossing. The distance from Yokohama to San Francisco was covered in less than eleven days.

Fresno Buddhists to Stage Olympic Meet On Buddha Birthday

Special To the Japanese American News

FRESNO, March 11—Discussions on holding the annual Olympic track meet for the birthday celebration of Buddha next month, was one of the important items of business at the regular meeting of the Fresno Y. M. B. A. on Friday night, March 7.

The club also recommended Y. Henmi as the member of the most merit to the organization in 1929.

Mitsugu Hamanaka was chosen as the captain of the "sumo no senshu" for the coming "sumo" tournament. Others to represent the Fresno Y. M. B. A. are Henry Yoshikawa, George Kebo, Eichi Kamikawa, Markus Doi, Nakamura Omachi and Ishimoto.

On April April 25 the organization will conduct a members' public speech night to which the public is cordially invited to attend.

Japan Ship Wards Off China Bandits In Yangtse Clash

TOKYO, March 11—(UP)—The Japanese Admiralty was informed today that 700 Chinese irregulars had attacked the Japanese Yangste river steamer Shinyou near Shasi on Saturday.

The Chinese attackers were repulsed by the Japanese naval guard after 1437 rounds of ammunition had been discharged.

The vessel was struck 51 times by shots of the Chinese guns but no casualties were reported.

MAYEDA WILL GRACE FETE

Sac'to Scout to Attend Cherry Festival In Riverside

Special To the Japanese American News

RIVERSIDE, March 11—Through the co-operation of Frank L. Miller of the Mission Inn and the Japanese association of Riverside, Harry A. Mayeda of Sacramento, United States highest honor Boy Scout last year, will be the guest of the Japanese Cherry Blossom festival in Beaumont on Sunday, March 30.

Harry will be the special guest of Mr. Miller while in Riverside. He will probably arrive at the Inn on Saturday, March 29, and the investiture ceremonies of the Japanese Boy Scout troop is planned for that evening in the chapel of the Mission Inn, with Harry as the speaker of the evening.

LEADS TOUR PARTY

Mr. Mayeda conducted his Sacramento Scouts on a good-will tour of Japan and has had an interesting career in the Boy Scout movement.

He will spend the day of the Cherry Blossom festival as the guest of Guy Bogart, general chairman of the festival, and if his school duties will permit, he plans to remain an extra day to speak before the Beaumont Rotary club, together, with County Scout Executive, John H. Leecing, who started him in his Scouting career in Sacramento.

OLD TIME SCENE

All who come from the many points of Southern California are advised to bring their lunch. This is to be a large public event. While Beaumont restaurants will be prepared to take care of large groups, there will be no commercial stands at the scene of the festival, with the possible exception of a picturesque Japanese booth. To have the old-time friendliness of picnic spirit, it is expected that each party will have its own luncheon, and that so far as possible spontaneous groups will be formed of inter-city and international groups. This is the manner of the Japanese in their native festivals, and it embodies as well some of the finest traditions of early eastern and mid-western gatherings.

* * * * * * * JUNIOR AND SENIOR CLUB * * * * * * *

BIRTHDAY—Lillian Moriwaki

From Akiko Mae Saito has come a fine letter with original jokes—you will see them later—and a clever, jolly "funny paper" which anyone visiting us may see. And a welcome letter has been received from Sugiko Shimonishi. This too, later.

Roy Hiramatsu of R. F. D. Route 1, Box 26, Winters, California would like to receive letters from members about 10 and 11 years old. Have you finished with the story Roy? Another member has asked to borrow it.

Ruth Watanabe says that we got ahead of time in transferring her to the Senior Section. We must wait until December, when she will be 14. We misunderstood in some way.

Ruth's address is P. O. Box 27, Dinuba, California.

Here are some original verses by Helen Sakaye Baba, who wrote that charming fairy story "The Frozen Fishes" in the WEEKLY. Helen has been ill but is better. Her address is No. 8 Venice Island, Care of C. M. B. Co., Stockton California.

THE SPRING FISH

I'm Medusa, the Spring Fish.
I float to and fro
On the sea with the tides
As they ebb and flow.

Like a vision of beauty
I dreamily lie
In the warm, rippling waves
While the sun is high.

Like a floating umbrella
I open and close.
Long streamers sway around me
Of amber and rose.

In Spring I'm so small
I'm only a tiny,
But I grow very fast
For a month or two maybe.

Through the long summer season
I'm happy and free.
I wish the Club members
Could catch glimpses of me.

HUGE CROWD ENJOYS S. J. CLUB PICNIC

Football and Thrilling Auto Hill - Climb Outing Features

Special to The Japanese American News

SAN JOSE, March 11—A large number of young Japanese merrimakers formed the happy band that enjoyed a big picnic and field day conducted on Sunday, March 9, under the joint auspices of the Nitto Club and the San Jose Girls' Club.

Under the smiling sunshine of the Valley of Heart's Desire, a series of exciting games and stunts were displayed to the amusement of the picnickers. Thomas Sakamoto, chairman of the games, directed the crowd in such out-doors sports as the fox and geese, spooning, picture bride, doughnut eating, and Cigarette rolling contest.

FOOTBALL

After the lunch hour the boys divided themselves into two teams for a game of football. The team headed by Captain "Hum Toy" Taniguchi defeated the one led by James Uyemura. The score was 12 to 0.

After this grid battle Miss Choye Kurasaki led in the games for the rest of the afternoon. Among them were the drop the handekerchief, last couple out, skipping relay race, three deep, and honeymoon trip.

TREASURE HUNT

The grand finale was the treasure hunt. Then just before their departure for home, the crowd was given a novel treat in the form of an automobile hill climbing contest. Russel Hinaga won the sweepstake, with "Daredevil" Uyemura giving him a stiff competition.

The chaperons were Mr. and Mrs. Nakahara, Mr. and Mrs. Okamoto, Mrs. Yamada, and Mrs. Tanaka

Japanese Children Of Sac'to Studious, Affirms Librarian

Special to The Japanese American News

SACRAMENTO, March 11—Japanese children in Sacramento do become "book-worms" early. Such was the impression of a feature writer of the Union, local morning journal, as she expressed it in her article in today's paper.

The story carried a picture of Japanese children standing in front of the local library.

The writer Myrtle Lord says:

"'Mother Goose,' 'The Three Bears' or 'Cinderella'? Will any of those do?"

The little Japanese boy shook his head.

"I'd rather have a history book, please."

Library attendants in the children's reading room of the city library are familiar with such answers. They have discovered that the Japanese boys and girls outgrow children's fiction at the age of seven years. After that they study. They learn every bit of history, biography and travel they can get their hands and eyes on.

MANY WAIT IN LINE

Approximately 500 books are issued to Oriental children each Saturday at the library, and there are between 30 and 40 waiting each Saturday morning for the library to open at 9 o'clock.

They seldom damage a book, and if they do they bring money enough to pay for it when they return the book. Books are scarcely ever kept overtime by Japanese children.

STUDY TWO LANGUAGES

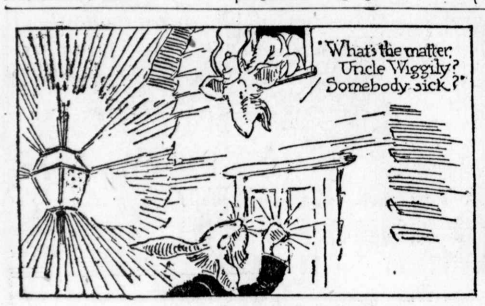
Once or twice letters have been received by the library from Japanese parnets who request the assistants not to give books to their children for a year or two. They have their Japanese school to attend to after public school hours and library books are apt to interfere with their studies.

Many Japanese youngsters take their small brothers and sisters with them to the library and, as the assistant put it, "they are regular little mothers to them." Never any trouble in the library because of the Oriental children. They are well-mannered, quiet and it is never necessary to speak to them more than once concerning their behavior.

Washington U Japanese Form Japan Society

Special To the Japanese American News

SEATTLE, March 11—The Japan Society of the University of Washington, the first of its kind to be organized on an American campus, has been started here with the purpose of spreading friendship between Japanese and American university students.

New officers elected last week were Frank Packard, president; Floyd Carlson and George Otsubo, vice presidents; and Jean Kurosaka, secretary.

Consul Okamoto was the principal speaker at a meeting held at the Chi Omega house recently. The constiution was adopted and future plans laid for the club. There are 17 charter members.